Ano 3 - Edição 33- 2013

facebrasil

free

O QUE ELE FARIA?

Na sua edição 33 a facebrasil tenta saber o que faria JESUS CRISTO no mundo atual e quais seriam as reações do homem que a história nos conta.

www.revistafacebrasil.com

especiais
TEMPORADA 2013

comemorando 18 anos de excelência em atendimento.

Coleção
Deluxe Travel
by Calvin Klein - 5 piece set (W)

Eternity - EDP 0.17oz 5ml
Euphoria - EDP 0.13oz 4ml
Beauty - EDP 0.17oz 5ml
Euphoria Blossom - EDT 0.13oz 5ml
CK One - 0.33oz 10ml

POR TEMPO LIMITADO

~~$ 65.00~~
$ 39.00

COMBO 4 itens

~~$ 300.00~~
$ 249.00

MELHOR PREÇO GARANTIDO

Coby Kyros Tablet
7" screen 4GB - MID7048-4
Sony Cyber-shot W710
16.1 megapixels, 5x optical zoom,
Color: Pink, Black or Silver.
Sony Case for Cyber-shot
Model LCS-THU - Blue or Pink.
Sony Micro SD 8GB Memory card

watches

50% OFF

EM TODOS OS MODELOS DA MARCA

INVICTA

Compre 1 e leve o segundo com 50% OFF

MICHAEL KORS

25% OFF

ITENS SELECIONADOS

TAGHeuer

sunglasses

30% OFF

EM TODOS OS MODELOS DAS MARCAS

PORSCHE

MARC JACOBS EYEWEAR

ChristianDior

~~$ 328.00~~
$ 295.00

MICHAEL KORS

*DESCONTOS DE ATÉ 10% EM BOLSAS MICHAEL KORS.**

*ITENS SELECIONADOS

On your marks Get set Go!

Mizuno Wave Prophecy 2

athletic planet

$ 199.99

TODAS AS OFERTAS ANUNCIADAS SÃO POR TEMPO LIMITADO E PODEM SOFRER ALTERAÇÕES SEM AVISO PRÉVIO.

PERFUMES • COSMÉTICOS • ELETRÔNICOS
ÓCULOS DE SOL • RELÓGIOS • TÊNIS

5161 International Dr. - Orlando, FL 32819 • Tel: (407) 248-9595
www.perfumelandmegastore.com

Perfumeland
MEGASTORE
FASHION & TECHNOLOGY

faceindi

ANO 3

08

10

16 - **Orlando:** Show do Jorge Aragão no Señor Frog's

18 -**Tecnologia**: Realidade Virtual: Novo Oculus Rift chega para revolucionar o mundo dos games

20 - **Entretenimento:** Nasce zebra em extinção no Busch Gardens Tampa

26 - **Notícias:** Brazilian Day foi um verdadeiro sucesso em Nova York

28 - **Planeta Tv:** Os melhores filmes de 2013 para você e sua família

30 - **Malhação:** 10 dicas de como participar de uma maratona

32

"A paz e o amor ao próximo"

página 10

digaaí Dataverse

ce 2013

40 - **Decoração:** Diversão em Família

42 - **Sustentabilidade:** Em busca da sustentabilidade

46 - **Face do Mês:** Edu Ares

62 - **Acontece:** Zumba e Cláudia Leitte

Be happy

FACEBRASIL.COM

IQSS

Welcome Harvard University

Quando nós começamos a falar desta edição, logo pensamos em como seria a capa, já que o número 33 nos faz lembrar a idade de Cristo, dai surgiu a pergunta: o que Ele faria se chegasse hoje ao nosso meio? Sei lá, deixo a resposta para vocês. Eu sei que todo mundo fala que milagre é andar sobre a água ou sobreviver à queda de um avião, mas penso que viver a vida todo dia também é um milagre.

Somos latinos sim, assim como os hispanos, os lusos e os romanos, nós brasileiros somos latinos e temos que nos integrar com as outras comunidades imigrantes. Nós da Facebrasil estamos tentando e, por exatamente tentar, ganhamos um prêmio de excelência do Jornal El Sol de La Flórida. É muito gratificante ser reconhecido por outras comunidades! Para bom entendedor, não importa a língua que se fala, se é castelhano, italiano, espanhol, inglês ou português, o que importa é a boa vontade. Sou latino e a Facebrasil é uma revista latina, escrita em português com muita honra! Já que falei, pronto estamos resolvidos!

Mas a Facebrasil também está em festa porque agora nossos arquivos digitais estão disponíveis nos servidores da Harvard University, para todo mundo, em todo mundo, na distancia de apenas um "click", qualquer indivíduo poderá consultar nossas páginas e entender um pouco da nossa comunidade através da nossa revista - O site de busca "digaai" foi nosso padrinho nessa caminhada. É uma honra para qualquer publicação, mas para nós é muito mais importante, somos uma publicação jovem, com apenas três anos de existência e já estamos em Harvard! Reconhecemos que a escolha foi coerente, já que o objetivo era a busca de parcerias inteligentes para representar uma face de nossa comunidade no exterior.

Todos os meses, desde a primeira edição, buscamos artigos interessantes escrito por colaboradores, patrocinadores éticos e leitores felizes com nosso trabalho. Erramos e acertamos, mas, a Facebrasil agora esta lá.

Muito ainda vamos fazer, mas toda edição para mim é como a primeira, quero que seja a melhor já feita... Nossos sonhos e desejos estão no universo, quem sabe no Louvre de Paris, e ai quem sabe na biblioteca nacional brasileira, pois na dos Estados Unidos nós também já estamos!

Nessa edição traremos muitas novidades, a começar pelo novo Porsche 911, além de uma amostra da realidade virtual com o uso de óculos 3D, os melhores filmes do cinema 2013, Claudia Leitte no evento de Zumba, e... amigos, são tantas que somente lendo!

Facebrasil, a revista com a garra do imigrante, vencedora sempre! Feita para você todos os meses, sempre!

Boa Leitura!

Marco Alevato
MBA, Publisher

facebrasil

EXPEDIENTE
Publisher / Editor in Chief
Marco Alevato

Financeiro – **Bernardo Alevato**
Projeto Gráfico – **IdeaBrazil**
Diagramação - **Marianella Godoy**
Editor Fotográfico – **Jorge Souto**
Editora Jornalística - **Sam Gil**
Edição Geral – **Juliana Brilhante**

COLABORADORES
Bill Paparazzi – Fotografia
Camila Turquia - Colunista
Daniela Esteves - Colunista
Diogo Esteves - Colunista
Evaldo Costa – Colunista
Fernando Braga – Colunista – Jornalista
Giovanni Alevato - Colunista
Ivana Diniz - Colunista
J. Jardim – Colunista
Jean Macedo - Colunista
Joel Stewart - Colunista
Juliana Brilhante - Colunista
Lílian Alevato – Colunista
Marco Alevato - Colunista
Mari Canónicco – Colunista
Maria Vianna - Colunista
Mauro Machado - Colunista
Paula Matos – Colunista
Richard Harary – Colunista
Rodrigo Breda - Colunista
Romulo Guerra - Colunista
Ruth Gialluca - Colunista
Sergio Castro – Colunista

Revisão Ortográfica **- Sam Gil**

COMERCIAL – SALES
Marco Alevato – (407) 965-0000
info@facebrasilmagazine.com

As opiniões expressas em artigos assinados são de responsabilidade dos autores e não refletem necessariamente a opinião da revista Facebrasil.
Os anúncios são de responsabilidade dos anunciantes. A versão digital pode ser encontrada no portal Facebrasil no endereço
www.facebrasil.com
www.facebrasilmagazine.com

5950 Lakehurst Drive
Orlando – FL -32819
(407) 965-0000

No Portion of this publication may be reproduced or distributed by any means without the express written permission of Facebrasil Magazine.

Tudo que você quer em um só lugar

O maior Welcome Center brasileiro de Orlando

Sabemos onde você pode encontrar

HelloBrazil TRAVEL

Nossos Parceiros

BLUE TRAVEL
www.gobluetravel.com
(407) 250-4850

BOTECO RESTAURANT BR
www.boteco.us
(407) 363-7730

BONPOSH
www.bonposh.com

CAROL LARSON
www.larsonacc.com
(407) 370-3686

CASUAL OUTLET
Finas Roupas Masculinas
(407) 352-7034

ILUSKA ALVES, REALTOR
www.iluska.alves.remax.com
(407) 925-2221

STATUS BABY
Mudanças e Encomendas
(407) 470-5265

UCEDA ENGLISH SCHOOL
www.ucedaenglish.com
(407) 251-2204

VICTORY CASINO
Victorycasinocruises.com
(855) 468.4286

VITAFLEX
www.vitaflexshop.com
(407) 557-8812

VITTORIO'S RESTAURANT
www.vittoriosrestaurant.com
(407) 352-1255

WILD FLORIDA
www.wildfloridaairboats.com
(407) 957.3135

WRAP LUGGAGE
(407) 355-7834
ID 162*310*10245

SAINDO DE MIAMI OU ORLANDO PARA SÃO PAULO, BRASÍLIA, BELO HORIZONTE, SALVADOR OU RECIFE.

A PARTIR DE $703 IDA E VOLTA.

CONSULTE PACOTES PARA QUALQUER PARTE DO MUNDO, ALUGUEL DE CARROS, TICKETS PARA PARQUES E ATRAÇÕES.

LIGUE E CONFIRA

Hello Brazil Travel Tourist Business Information Center
5436 Fun Spot Way, Orlando, Fl 32819
(407) 982-1936 - www.hellobrazilusa.com

Da Redação

‘Herança compartilhada’

DISCUTE FORMAÇÃO DO LEGADO CULTURAL DE BRASIL E ESTADOS UNIDOS

Livro reúne obra e mais seis artigos de autores brasileiros e norte-americanos

As semelhanças e contrastes na formação da herança cultural de Brasil e Estados Unidos, a partir da presença de indígenas, africanos, europeus e de recentes movimentos migratórios nos dois países, são os principais temas do livro Herança Compartilhada, que a Editora Senac São Paulo, as Edições Sesc São Paulo e o Consulado Geral dos Estados Unidos da América lançaram no mês de Agosto.

A obra bilíngue, organizada pelo jornalista Matthew Shirts e por João Kulcsár, professor de fotografia e coordenador do Centro de Estudos Brasil-Estados Unidos do Senac São Paulo, convida a uma reflexão sobre esse passado comum das duas sociedades, traçando paralelos que aproximam os dois países e projetam uma maior interação no futuro. O livro é o resultado de quatro edições do festival Herança compartilhada, promovidas pelas mesmas instituições parceiras, nos anos de 2005, 2007, 2010 e 2011, que discutiram os temas por meio de exposições, seminários, workshops e palestras.

A publicação apresenta seis artigos de autores brasileiros e norte-americanos, que analisam, sob diferentes ângulos, as semelhanças e diferenças culturais entre estadunidenses e brasileiros. Além disso, reúne um conjunto de fotos escolhidas dentre as imagens expostas nas quatro edições do evento homônimo, complementadas por fotos históricas, selecionadas dos acervos do Ellis Island Immigration Museum, de Nova York, e do Memorial da Imigração, de São Paulo.

Com prefácios de Thomas A. Shannon, Embaixador dos Estados Unidos no Brasil, e de Abram Szajman, Presidente do Conselho Regional do Sesc e do Senac São Paulo, os artigos são assinados pelos brasileiros Roberto DaMatta, Antonio Pedro Tota e Carlos Eduardo Lins da Silva, e pelos norte-americanos Dain Borges, Barry Moreno e Jeffrey Lesser, com apresentações de Matthew Shirts e João Kulcsár.

MacroBaby

A Loja de Bebê com Coração

O que há de mais novo e interessante da industria de produtos para bebê. Produtos exclusivos que você só encontra aqui.

- Garantia de 2 anos válida no Brasil
- Produtos importados e exclusivos da Europa
- Produtos bordados
- Fazemos sua mala com a cadeirinha para o carro e com o carrinho do bebê
- Despachamos para Miami
- Lista de enxoval em português
- Agora na MacroBaby você também pode conhecer o seu bebê através da ultra-sonografia em 4D Scan
- Cobrimos o preço do concorrente (o produto deverá ser o mesmo, inclusive a cor e com loja na Florida)

Melhor Garantido Preço

Cobrimos qualquer oferta*
*Concorrente local

Mais de 30,000 diferentes produtos para bebê!

STOKKE
Scoot Stroller
699.99
Também disponível em outras cores

nuna
219.99
Leaf W/Mesh Bouncer
Também disponível em outras cores

baby trend
High Chair
99.99
Também disponível em outras cores

PAW PATROL
Boys Starter Kit
39.99

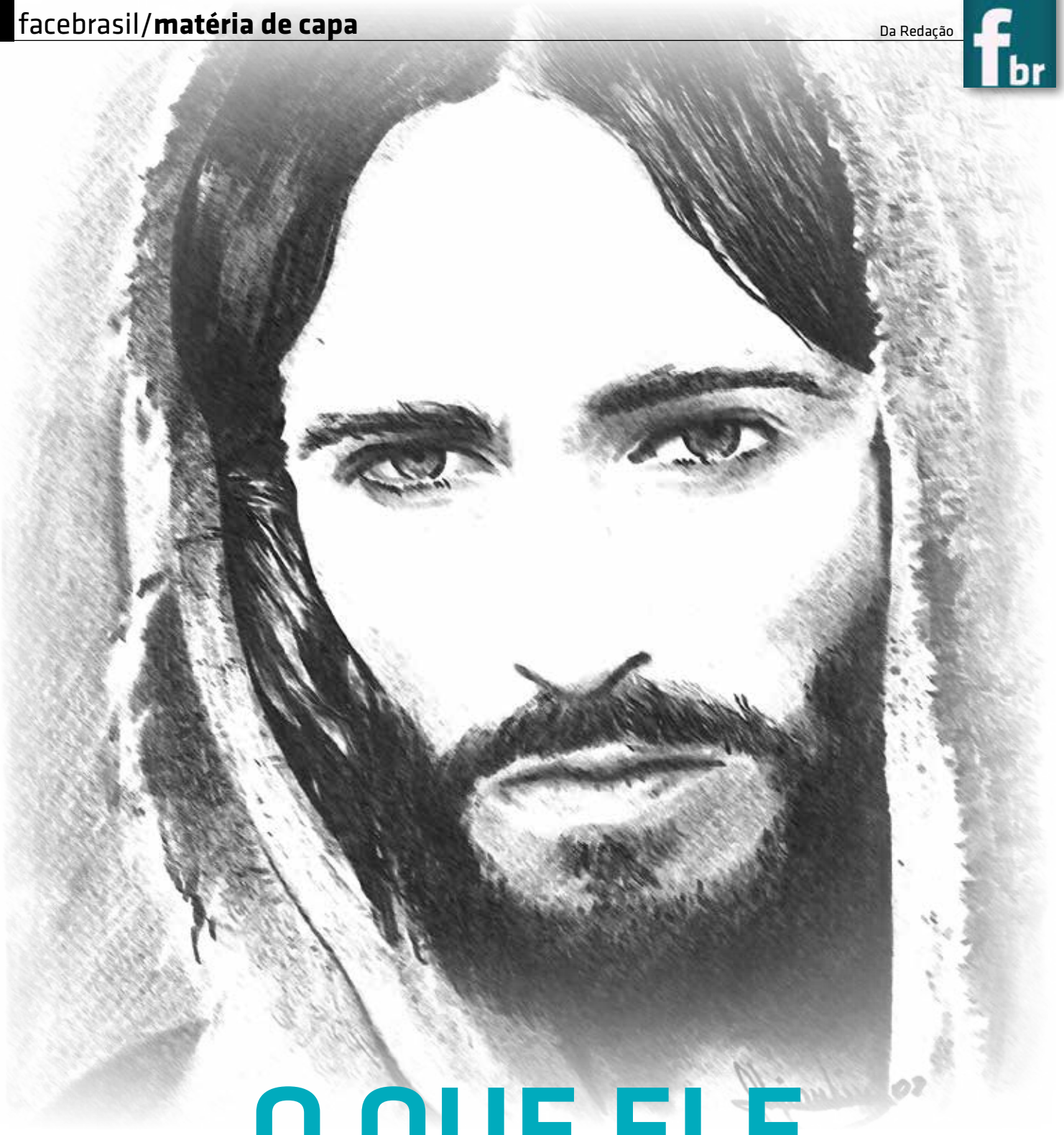
kidsline
Minnie 3Pc Crib Set
48.99

Siga-nos no Facebook
macrobabyfacebook.com

Free Gift
Apresente este cupom e ganhe um brinde
MacroBaby
Um cupom por cliente

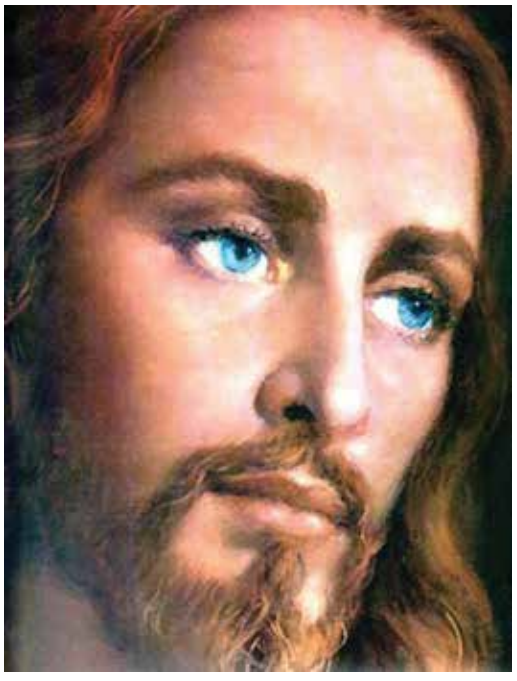
Orlando Super Store (Próximo do Florida Mall) - 1361 Florida Mall Avenue - Orlando - FL 32809
Toll Free 1 877.240.5379 • Phone 407.964.1508 • Fax 321.978.0219 • sales@macrobaby.com • www.macrobaby.com • Futuras lojas em Miami, Chicago, Las Vegas, Los Angeles e Nova York

Da Redação



O QUE ELE FARIA SE VIESSE AO MUNDO HOJE?

“A paz e o amor ao próximo”



De uma forma ou de outra, a história de Jesus Cristo chegou a todos os cristãos que vivem no mundo hoje. Pode não haver evidências suficientes que comprovem quem foi e o que realmente fez o profeta de Nazaré, mas são justamente os mistérios em torno do filho de Deus que alimentam a fé de milhões de pessoas em todo o mundo.

A bibliografia sobre Jesus Cristo é muito extensa. A começar pelo mais famoso livro do mundo - a Bíblia. Os estudos buscam o homem histórico, não a divindade, pois esse, a ciência e história jamais alcançarão explicar.

O que até agora se sabe, é que o Jesus humano viveu na Palestina em determinado período histórico e é possível dizer que ele foi batizado por João Batista no Rio Jordão, e também que ele escolheu doze discípulos, que pregou pela Galiléia e morreu crucificado. No entanto, a transformação de um humilde profeta na Peça Central da Fé, que tem mais adeptos em todo o planeta, vem da originalidade absoluta de sua proposição básica: a paz e o amor ao próximo.

A essência da mensagem de Jesus para todos aqueles que ajudaram a construir e disseminar o cristianismo, está nos milagres operados e na comensalidade praticada.

No primeiro quesito, Jesus quebrou o monopólio religioso da época de que só o divino operava milagres e realizava curas. Ele mostrou que também na Terra se curavam os doentes e se ressuscitavam os mortos. Mais ainda, Jesus fazia tudo de graça, enquanto o templo cobrava por serviços, tanto que tinha trocadores de moeda à sua entrada, os mesmos que Jesus expulsou em sua mais famosa explosão de fúria. Já a respeito da comensalidade, Jesus pregava a mais absoluta caridade e misericórdia, desafiando as normas de comportamento e de organização social da época. Ele se portava como igual, dividindo a mesa com homens e mulheres, pobres e ricos, gentios ou judeus, poderosos ou párias. Por isso atraiu a admiração dos que o cercavam e também a fúria dos que estavam no poder. E por isso foi traído, preso e crucificado.

Se essa história instiga os estudiosos e inspira artistas, não há como contestar a fé daqueles que crêem no filho de Deus. A Facebrasil, nesta edição de nº 33, homenageia este incrível homem e lança uma intrigante pergunta: O que Jesus Cristo faria se viesse ao mundo hoje? É importante lembrar que a pergunta não é o que Ele faria se voltasse hoje, mas sim o que Ele faria se viesse hoje. Para Claudia McFadden, Coordenadora Estadual da Igreja Católica de Orlando Resurrection Catholic Church, “Ele faria uma obra de amor, de fraternidade, de co-responsabilidades. De novo, Ele faria de um Reino cheio de amor onde todos são irmãos, um Reino aberto a todos que quiserem.

De novo, Ele nos pediria para olharmos pros lírios, pros pássaros que são cuidados por Deus, e nos deixarmos cuidar também por seu Pai. De novo, Ele falaria de um Pai que nos conhece pelo nome e que em Amor, Mansidão e Misericórdia, cuida de nós. De novo, Ele diria: "Vinde a Mim vos todos que estais cansados e Eu vos aliviarei." (Mt. 11, 28)".

Pensamentos semelhantes ao dela são de Elizete Duarte Neves, Presidente do Centro Espírita Love and Charity de Orlando, "Ele continuaria ensinando a todos através de suas sábias palavras e exemplos, com humildade e simplicidade mostraria a importância de seguirmos as Leis de Deus. Falaria mais uma vez da necessidade de amarmos e perdoarmos uns aos outros e que para alcançarmos a verdadeira e duradoura felicidade, precisamos agir sempre impulsionados por sentimentos nobres, como a compaixão e a indulgência. Passado dois mil anos, nos cabe ainda possibilitar que seus ensinamentos encontrem morada em nossas mentes e corações. Mas não precisamos imaginar como seria se Ele estivesse aqui conosco já que Ele nunca realmente nos deixou".

Mas e se pensarmos nas tantas diferenças entre hoje e aquele período, será que ele encontraria os mesmos pecados, os mesmos erros e crueldades do passado? Como ele reagiria às atrocidades da nossa época? Na opinião do Pastor Jefferson Soares, da Igreja Comunidade Esperança do Rio de Janeiro, é mais fácil falar do que Jesus não faria. "Mesmo tendo ficado famoso por ter ido a um casamento e transformando água em vinho, certamente ele não iria a um casamento entre pessoas do mesmo sexo, não por preconceito ou qualquer outra forma negativa de manifestação humana, mas por saber que esse tipo de união não coopera para a perpetuação da raça humana. Jesus teria dificuldade em ver pessoas com fome enquanto outras desperdiçam toneladas de alimentos todos os dias. Ele teria muita dificuldade em ver no que se tornou a igreja, mais preocupada com o que diz em Malaquias 3:10 ("trazei o dizimo a casa do tesouro") do que Joao 3:16 ("Porque Deus amou o mundo de tal maneira que deu seu filho unigênito"). Uma igreja preocupada em apenas construir templos cada vez maiores enquanto as pessoas matam-se umas as outras do lado de fora. Ele trataria os falsos pastores e profetas com rigor, principalmente os que se aproveitam da inocência das pessoas para usurpar e ferir. Ele confrontaria as bobagens faladas em seu nome. Ele questionaria qualquer modelo político-econômico que não fosse focado no bem-estar das pessoas em primeiro lugar.Enfim, Ele teria um trabalho enorme para ser o que Ele foi, o maior exemplo de bondade que esse mundo já viu."

"TODA ESSA MULTIDÃO TEM NO PEITO AMOR E PROCURA A PAZ E APESAR DE TUDO A ESPERANÇA NÃO SE DESFAZ OLHANDO A FLOR QUE NASCE NO CHÃO DAQUELE QUE TEM AMOR OLHO NO CÉU E SINTO CRESCER A FÉ NO MEU SALVADOR"

Independente da religião que você segue ou das crenças que acredita, a fé concede sentido a sua própria existência, mesmo que este sentido seja singular, particular. E cabe a nós nos perguntarmos o que nós faríamos se Jesus Cristo viesse ao mundo hoje, sem ninguém nunca ter ouvido falar nele antes, se simplesmente surgisse um homem humilde trazendo a mesma mensagem que Ele pregou há 2000 anos, quais seriam nossas reações? O que você faria se um simples jardineiro, mecânico, pedreiro ou serralheiro surgisse como o verdadeiro Filho de Deus e começasse a pregar da mesma maneira como Jesus fez no passado, sendo ele alguém não importante, sem formação acadêmica, sem diplomas ou riquezas, e falando sobre coisas totalmente diferentes de tudo que você conhece, contrárias a tudo que você sabe do sistema em que você vive? Será que estaríamos prontos para esse teste? Será que não agiríamos exatamente igual aos judeus no passado? Será que você iria aceitar?

Pondere sobre isto e avalie o que você sente e acredita sobre Jesus Cristo!

PRÓXIMA PARADA: BRASIL

COSTA BRAZIL GARANTE A VOCÊ TRANQUILIDADE E FACILIDADES QUE LHE DÃO PRAZER EM VIAJAR

ORLANDO MEGA STORE
5407 INTERNATIONAL DRIVE
(407) 477 4480

TAMPA CORPORATE OFFICE
5712 WEST WATERS AVE STE 9
(813) 881 9755

SÃO PAULO - BRAZIL
AV. LINS DE VASCONCELOS, 1042
55 11 3385 4554

GARANTIDO
O MELHOR PREÇO DA CIDADE!

ANTES DE COMPRAR COM OUTRA AGÊNCIA DE VIAGEM
LIGUE PARA A GENTE!
1 866 579 5842

GROUP COSTA BRAZIL TOURS

LIGUE GRÁTIS 1 866 579 5842
http://www.costabrazil.com/
e veja a loja mais perto de você

A EXPERIÊNCIA DE 20 ANOS DA COSTA BRAZIL REÚNE O MELHOR DO BRASIL PARA VOCÊ!

TAM · American Airlines · Delta Air Lines · US Airways · TACA · Avianca · LAN · Azul

Parceiros e serviços:

Voe Brasil · VaO ViajasOrlando.com.br · TOPLINE CHARTERS · remessas de dinheiro para o Brasil

Por Lílian Alevato

A Pílula da Moda

Garcinia Cambogia

Garciania Cambogia é a semente de uma fruta muito conhecida pelos brasileiros – o tamarindo. Originária da Indonésia, essa fruta também é famosa na Índia, Ásia e África por ser adicionada a diversos pratos incluindo os "curries" e os "chutneys".

A Garcinia Cambogia já vem sendo utilizada há muitos anos em sopas com o objetivo de fazer com que elas sejam mais consistentes, dando uma sensação de satisfação ou de "estomago cheio". Foi através dessa propriedade que a planta foi descoberta como controladora de apetite.

Atualmente ela é um dos suplementos de ervas mais baratos do mercado e vem se destacando por suas propriedades de perda de peso. Pesquisas revelam que utilizando a Garcinia Cambogia juntamente com um programa de dietas e exercícios regulares, podemos alcançar a perda de 2 kg por mês. Sua ação é através do aumento nos níveis de serotonina promovendo um melhor controle do apetite e ao mesmo tempo melhora no humor.

O uso mais indicado é para os "comedores emocionais", já que a planta proporciona uma sensação de satisfação – inibindo o apetite sem os efeitos indesejáveis e perigosos das anfetaminas (drogas atualmente proibidas no mercado).

Como todo medicamento ou suplemento de ervas, devemos discutir com nosso médico antes de começar a fazer uso, já que a planta/erva pode interagir com os medicamentos de uso regular, incluindo medicamentos para diabetes e controle do colesterol.

A Facebrasil não promove este suplemento de erva, mas reconhece a importância de alertar a população sobre meios seguros de usar suplementos. Também é importante lembrar que não existem estudos científicos que comprovem a eficácia e total segurança desse medicamento.

Não podemos esquecer que todo plano de dieta e exercícios deve resultar em perda de peso de forma saudável, assim vamos controlar o lado emocional com atividades que liberem o stress como a dança ou a prática de um esporte.

Até a próxima!!!

magazine
facebrasil

Status Baby
Transportes & Mudanças

APRESENTA

23 Nov, 2013
SÁBADO
10am ás 10pm

2nd BRAZILIAN F • E • S • T
Pompano Beach

Bamdamel

pompano beach
Florida's Warmest Welcome

SEGUNDO FESTIVAL BRASILEIRO DE POMPANO BEACH
ENTRADA FRANCA

CULTURA, MÚSICA E ARTE DO BRASIL O DIA INTEIRO.

O MAIOR FESTIVAL BRASILEIRO DA FLÓRIDA
300,000 metros quadrados de área.
Exibidores, Comidas Típicas, Bandas e Atrações Locais,
Performances, Escola de Samba e Parque para Crianças.

Local: POMPANO BEACH COMMUNITY PARK
820 NE 18th Ave. - Pompano Beach, FL 33062
Maiores Informações: **www.brazilianfestpompano.com**

OFERECIMENTO:

American Airlines
Guitar Center
Baja Cafe
acheiUSA THE BRAZILIAN NEWSPAPER
AVP LED TeCH
PERONI ITALY
ALVATOUR VACATIONS We'll take you anywhere!
linha aberta
idealize design & print
Brazilian Business Group
pompano beach CHAMBER OF COMMERCE

Da Redação

JORGE ARAGÃO USA TOUR

A Facebrasil esteve presente em mais um maravilhoso evento realizado pela MontHara Entertainment - Show do famoso Jorge Aragão - com abertura de Edu Ares e sua Banda. O show foi um verdadeiro sucesso que agitou a galera de Orlando deixando a casa lotada no Señor Frog's. Parabéns Agnaldo Souza e Cristiane Hara pelo sucesso do evento!

BOM JORNAL É AQUELE QUE TRAZ RETORNO

Toda semana distribuido nos principais pontos de Orlando e região!

Há 19 anos trazendo bons resultados para quem anuncia

Gazeta
Brazilian News

19 Anos

Experiência não se copia.

Para anunciar ligue: (954) 938 9292
Ou acesse: www.gazetanews.com

Da Redação

Realidade Virtual

Uma empresa chamada Oculus VR desenvolveu um produto incrível e revolucionário. Fundada por Palmer Luckey, um jovem que se diz "entusiasta de realidade virtual", a empresa criou o Oculus Rift, um produto que muitos acreditam ser o responsável pela próxima grande revolução no mundo dos games.

O Rift apresenta um campo de visão de 110 graus em comparação com o padrão do mercado, que é de apenas 40 graus. Isso significa que você não está mais posicionado em frente a uma tela. A tela está em volta de você, proporcionando a ilusão de que você está, efetivamente, dentro do mundo virtual.

Para evitar que o jogador enxergue de maneira distorcida, o equipamento traz duas lentes que corrigem o aspecto, dando ao jogador o conforto necessário, além, é claro, do 3D estereoscópico.

Ao colocar o headset, a primeira surpresa é o fato de ser muito leve e ter o encaixe confortável no rosto, mesmo para quem usa óculos. Também há uma grande expectativa para a versão final do gadget que promete vir com ajuste de foco e distância da tela, possibilitando que os usuários nem precisem usar óculos ao jogar.

Além de tudo isso, o Rift possui um sistema de detecção de movimentos que faz com que a imagem siga os movimentos da sua cabeça. Se você vira, o campo de visão muda. Olhe para trás e literalmente você estará vendo o que existe atrás de você.

No momento, o Oculus Rift não tem data prevista de lançamento, nem preço. O kit de desenvolvimento está custando US$ 300 e possui integração com as engines Unity3D e Unreal Engine. Ainda não há previsão de integração com nenhum console, mas isso não deve demorar, pois o processo de produção está em ritmo acelerado. Parece que finalmente a realidade virtual vai se tornar realidade.

FOCUS BUILDERS
General Contractor
CGC 062484 - General Contractor

Fazemos Projetos,
Novas Construções, Reformas
Regularizamos documentos
de construção na Prefeitura

Comercial e Residêncial
orçamento grátis

(407) 854-6190 falamos português

Trabalhamos com
Ar Condicionados
e Aquecedores
Polar Mechanical
Licença CMC1249840

LINO CERVINO
FOCUSBUILDERS@FOCUSBUILDERS.NET
WWW.FOCUSBUILDERS.NET

JB STUDIOS
DANCE & FITNESS

kids
Pilate
& MOR

South Orlando Location
11709 S Orange Blossom Trail,
Suite 103, Orlando, FL 32837
407.859.3606

Kirkman Location
7250 South Kirkman Rd. Suite 102,
Orlando, Florida 32819
407.363.2897

Spa
• Massages
• Facial

JBSTUDIOSDANCEFITNESS
WWW.JBSTUDIOSFITNESS.COM

SkyBoxFree
Logistica-Transporte-Distribuição

Receba suas compras no Brasil!
Entrega 100% Garantida - Todos impostos inclusos

IMPORTA FÁCIL · ups · FedEx Express · 10 ANOS

Serviços:
Semanal
Quinzenal
Mensal

Tenha sua Caixa Postal nos Estados Unidos
Recebemos suas comprar em nossa loja
e reenviamos para o Brasil

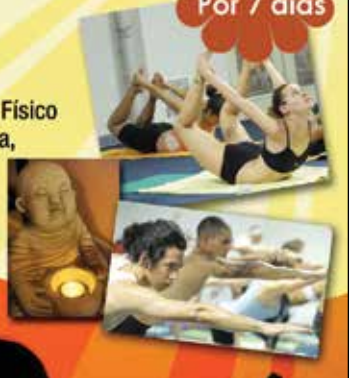
www.SkyBoxFree.com

SKYBOXFREE GROUP CORP.
5419 INTERNATIONAL DRIVE #B, ORLANDO, FL. 32819
AO LADO DO POST OFFICE
PHONES: (407) 844 5115 / (407) 250 6995
APOIO: WWW.CIDADEDEORLANDO.COM

South West Orlando
Bikram Yoga

• Perca Peso
• Previna lesões
• Reduza o Stress
• Aumente sua Energia
• Aumente sua Flexibilidades
• Acabe com Lesões Antigas
• Aumente seu Condicionamento Físico
• Dores nas Costas, Pressão Baixa,
Artite e Muito mais...

$20
Por 7 dias



"Nunca é muito
tarde, nunca é
ruim...não existe
idade e nunca
existem problemas
suficientes para
aprender de novo"
– Bikram Chouydhury

407-238-0755
5302 Central Florida Prkwy Orlando, FL 32821
www.bikramyogawestorlando.com
bikramyogawestorlando@gmail.com

Por Juliana Brillante

Espécie de zebra ameaçada de extinção nasce no Busch Gardens Tampa

Busch Gardens

Um filhote de zebra de Grevy, espécie ameaçada de extinção, nasceu no início de agosto na Planície Serengeti do Busch Gardens Tampa, na Flórida. Após uma hora do nascimento, o bebê zebra já conseguia ficar em pé sozinho e se alimentar.

A mamãe Brooke tem 13 anos de idade e esse foi seu quinto filhote. Para o papai Two Step, ele é o primogênito. A gestação das zebras de Grevy tem duração de 13 meses e é gerado apenas um filho por vez. Na Planície Serengeti do Busch Gardens, que tem cerca de 260 mil metros quadrados de área, vivem, além do novo bebê, sete zebras de Grevy fêmeas e um macho.

Os visitantes do Busch Gardens podem observar o bebê, seus parentes e o restante do rebanho em uma visita pela área Edge of Africa ou a partir do Skyride, ou ainda no passeio de trem Serengeti Express. Para um encontro mais próximo, o Serengeti Safari é um tour em jipe aberto onde os visitantes têm uma visão panorâmica da planície e ainda podem ficar bem perto de antílopes, rinocerontes, zebras e até alimentar girafas.

A população de zebras de Grevy diminuiu mais de 50% nos últimos 18 anos e é a única espécie de zebra considerada em risco de extinção pela IUCN (União Internacional para a Conservação da Natureza) – instituição reconhecida internacionalmente cujo objetivo é avaliar o estado de conservação de espécies animais e vegetais em todo o mundo.

FLORIDA CHRISTIAN UNIVERSITY

POTENCIALIZE SUA INTELIGÊNCIA! ESTUDE COM QUEM TEM 28 ANOS DE EXPERIÊNCIA

ASSOCIATE • BACHELOR • MASTER
DOCTORATE • POST - DOCTORATE

OFERECEMOS OS SEGUINTES PROGRAMAS

Christian & Clinical Counseling • Psychology
Coaching • Education • Business Administration
Social Work • Media & Communication • Theology

*Agora temos disponíveis online os programas de Mestrado e Doutorado em português nas áreas de **Psicologia Clínica Multifocal** e **Educação Multifocal** com o Dr. Augusto Cury*

CURSOS EM INGLÊS, ESPANHOL E PORTUGUÊS COM FUNDAMENTAÇÃO CRISTÃ
CURSOS NAS MODALIDADES PRESENCIAL E ENSINO A DISTÂNCIA (AO VIVO, ONLINE E EM DVD)

www.fcuonline.com

Florida Christian University
International Headquarters
5950 Lakehurst Dr. #101 - Orlando, FL USA 32819

407 896 0101
fcu02@fcuonline.com

Da Redação

A Praia Escondida do México

As Marietas, no litoral mexicano do Oceano Pacífico, são um conjunto de ilhas próximas da cidade de Puerto Vallarta, muito procuradas por turistas por causa de sua natureza exuberante, seja pela vida marinha, como pelas muitas espécies de aves que abrigam. Elas são consideradas reserva da biosfera pela Unesco. Além dos atrativos naturais, as Ilhas Marietas abrigam ainda uma praia escondida, circundada por terra por todos os lados.

Para chegar a ela, é necessário nadar por um arco de rocha, por onde a praia se comunica com o mar, ou andar por cima da ilha para entrar no "buraco" em que ela fica oculta. Localmente, o lugar é conhecido como "Praia Escondida" ou "Praia do Amor".

Além da inegável beleza da Praia Escondida, as Ilhas Marieta oferecem inúmeras atrações e possibilidades de entretenimento, como passeios de barco e caiaque, mergulho em águas cristalinas, nado com golfinhos, peixes e tartarugas marinhas, escalada, surf e vôo panorâmico para conferir as belezas do local lá do alto.

evolve Telecom

Saiba como é possível ter todos os recursos de telefonia que você usa hoje e novos recursos que deixarão sua equipe ainda mais produtiva.

- Números locais em mais de 2000 cidades no mund
- 0800 no Brasil;
- 1800 no EUA , México, Venezuela, Arábia Saudita, Espanha, Itália, Chile, Barramas, etc.;
  Ligações Ilimitadas para telefones fixos no Brasil.

407 802-3232
1 877 931-3232
11-3014-0040
21-3514-1470
www.evolvetelecom.net
info@evolvetelecom.net

Com datacenters no Brasil, Estados Unidos e Europa, oferecemos conexões entre escritórios no exterior ou em outro estado brasileiro, interligando empresas e escritórios com redução de custo de ligações internacionais e interurbanas.

Precisa preparar uma festa?

Gif Floral and Event Design é uma empresa na área de design de eventos que faz decoração, ambientação e organização de todos os tipos de evento. Usando o que há de melhor no mercado, o objetivo é transformar cada evento em um momento único e inesquecível.

A empresa foi fundada há oito anos em Boston onde teve sede até ano passado quando mudou para Orlando com o propósito de realizar sonhos e criar memórias nos Estados Unidos. Tendo Neide Lima como proprietária e designer, profissional renomada e dotada de criatividade e talento, e unindo cursos e especializações realizados com todos os mais bem conceituados institutos de decoradores do país, Gif Floral and Event Design cresce com sucesso e com orgulho por ter decorado eventos para grandes empresas e celebridades.

As fotos são do aniversário de 01 ano de Caleb Lima, filho de Neide, com tema Prince. A festa foi realizada no Metrowest Coutry Club. (Fotos: Martha Selmo Photography)

Contato: Neide Lima 617-645-3721

MAIS UM PRÊMIO PARA A FACEBRASIL!

A Revista Facebrasil foi premiada pelo Jornal El Sol de La Florida com o prêmio Excelência Profissional. O evento que comemorou 19º aniversário do jornal, aconteceu no hotel DoubleTree by Hilton e contou com a presença do cantor El Jeffrey. A premiação concedida para Facebrasil faz parte da Semana Cultural Dominicana, a qual reconhece o trabalho desenvolvido pela revista junto à comunidade brasileira e hispânica na Florida. Marco Alevato, editor chefe da Facebrasil, agradeceu o prêmio. "Obrigado a toda equipe, aos colaboradores e aos nossos leitores e patrocinadores".

SURPRESA!

"MANINHO", BERNARDO ALEVATO, GANHOU FESTA SURPRESA DOS SEUS AMIGOS DO CAMILA'S RESTAURANT, DURANTE UM ALMOÇO NO DIA DO SEU ANIVERSÁRIO! "ADOREI A SURPRESA PESSOAL, OBRIGADO PELO CARINHO", AGRADECEU BERNARDO NA REVISTA FACEBRASIL!

Um sorriso perfeito não tem preço.

Español, English e Português

Carlos J. Gurreonero, D.M.D.,P.A.
Family and Cosmetic Dentistry

8865 Commodity Circle, suite 6, Orlando, FL, 32819
407.219.5931 phone - 407.219.5933 fax
www.gcdentist.com

Temos Financiamento!

Por Mariana Castro

Brazilian Day

Serginho Groisman, Gusttavo Lima e Zeca Pagodinho fazem a festa verde e amarela em Nova York

Na tarde de 1o de setembro, a Sexta Avenida de Nova York se vestiu de verde e amarelo para celebrar a 29a edição do Brazilian Day na cidade. Reunidos para festejar a cultura brasileira no exterior, mais de um milhão de pessoas passaram pelo evento, que contou com apresentação de Serginho Groisman e teve shows de Zeca Pagodinho e Gusttavo Lima.

Anfitrião da festa pela terceira vez, Serginho subiu ao palco dando início à tarde de celebrações. Todo o romantismo e a alegria do sertanejo universitário tomaram conta da festa durante o show de Gusttavo Lima, que cantou alguns de seus hits de sucesso como "Gatinha Assanhada", "60 Segundos", "Balada" e "Diz Pra Mim". "Nunca imaginei estar aqui no Brazilian Day cantando para tanta gente", comentou o músico, que também fez um dueto com a cantora Laura S.

Em seguida, foi a vez de Zeca Pagodinho sacudir a platéia com alguns dos sambas clássicos que marcaram os seus últimos 30 anos de carreira. Ao som de "Verdade", Zeca deu início ao show embalando a multidão com o refrão, "Descobri que te amo demais". No repertório, "Cadê Meu Amor", "Ogum", e "Coração em Desalinho", que fizeram a festa na avenida. Para encerrar o show, Serginho chamou Gusttavo Lima novamente ao palco e juntos os músicos se despediram de Nova York cantando "Deixa A Vida Me Levar".

A festa seguiu para Toronto, no Canadá, onde Serginho e Gusttavo Lima se apresentaram na praça Nathan Phillips, no centro da cidade. O circuito Brazilian Day reúne pessoas de várias origens e idades, em diversos lugares do mundo para celebrar a cultura do país no exterior. Este ano, a festa teve início em Lisboa no mês de maio, passou por Tóquio em julho, e será encerrada com o Dia da Amizade Angola – Brasil, no dia 05 de outubro, em Luanda. A festa na África terá apresentação de Luciano Huck e shows dos cantores Thiaguinho e Aline Barros.

Casas de Aluguel
restaurante
Atrações
Tickets
Descontos
Cupom
Shows
Hotel
Apto de Temporada
Carro d
Aluguel
Grafica
• Folhetos
• Impressos em geral
407-842-1211
www.facebrasil.com
ad@facebrasil.com
Transporte
• Vans
• Onibus
• Taxi
Guia de compras e parques
Anuncios
• Revista Facebrasil
• Jornais
• Televisão
• Radio
• Midia Indoor
• Kiosks
Dinner Show
Passagens
Serviços
• Baba
• Limpieza
• Mão de Obra
• Bar tender
• Congelados
• Garçon
• Segurança

Da Redação

“Tá ligado”

no que está rolando no mundo do cinema?

Reunimos os 10 melhores filmes de 2013 para você se atualizar e não deixar de assistir essas super produções, algumas que já tiveram seus lançamentos e outras que estão por vir! Aproveite para reunir os amigos e família para um momento de prazer e diversão!

Homem de Ferro 3

Um dos personagens da Marvel, “Homem de Ferro” está em sua terceira aventura. Desta vez, Robert Downey Jr., com novas armaduras, terá que enfrentar o vilão mais poderoso que já cruzou o seu caminho: Mandarin. “Iron Man 3” – abril.

Universidade Monstros

“Universidade Monstros” resgata alguns dos personagens mais carismáticos da animação “Monstros S/A”, lançada na década de 90, e mostra o relacionamento entre Mike e Sulley durante a Universidade do Terror. “Monsters University” – junho.

Guerra Mundial Z

Estrelado por Brad Pitt, o filme é baseado no livro de Max Brooks e promete muitas cenas recheadas de efeitos especiais e, é claro, uma verdadeira carnificina protagonizada por zumbis. “World War Z” - junho.

Meu Malvado Favorito 2

A animação “Meu Malvado Favorito” acertou em cheio o público infantil, e agora apresenta uma batalha entre Gru e Victor, mas desta vez um novo vilão surge na história: El Macho e seu filho Machito. “Despicable Me 2” - julho.

O Homem de Aço

Depois de alguns anos longe das telas, o Superman está de volta, desta vez sob a direção de Zack Snyder. “Man of Steel” - julho.

Star Trek: Além da Escuridão

O segundo filme da nova fase de “Star Trek” colocará Capitão Kirk e seus comandados em uma zona de guerra, para capturar uma arma de destruição em massa. “Star Trek: Into Darkness” - julho.

Wolverine - Imortal

Wolverine viaja para o Japão, onde deve enfrentar o personagem Silver Samurai. “The Wolverine” - julho.

Círculo de Fogo

Na ficção científica, robôs gigantes pilotados por humanos são criados para lutar contra aliens que querem invadir a Terra. “Pacific Rim” - agosto.

Thor: O Mundo Sombrio

No segundo filme da franquia baseada no Deus do Trovão, Thor enfrentará uma batalha para proteger os Nove Reinos e, para isso, ele precisará fazer alguns sacrifícios, envolvendo até mesmo sua amada Jane Foster. “Thor: The Dark World” - Estréia: 08 de novembro.

O Hobbit: A Desolação de Smaug

Baseado no livro “O Hobbit”, a produção será o último grande destaque de 2013, fechando com chave de ouro a lista dos melhores filmes do ano. “The Hobbit: The Desolation of Smaug” - Estréia: 14 de dezembro.

Você
vai encontrar
O emprego
DOS
seus sonhos
AQUI!

Por Mari Canonicco

10 DICAS DE COMO PARTICIPAR DE UMA MARATONA

Você vai participar pela primeira vez de uma maratona? Então, confira 10 dicas fundamentais para os iniciantes:

1 - FAÇA UM TESTE

Mesmo que você esteja percorrendo a distância total da prova, faça um ensaio, acorde no momento que pretende no dia da corrida, coma e beba o que pensa em ingerir na ocasião e vista a roupa escolhida.

2 - PERGUNTE

Verifique fóruns online ou pergunte a corredores experientes o que eles esperam do percurso e outras dicas, como o que vestir.

3 - MONITORE A PREVISÃO DO TEMPO

Para evitar surpresas, fique de olho na previsão do tempo. Pergunte a outros corredores o que vestirão para enfrentar a temperatura prevista para a data.

4 - VERIFIQUE O PERCURSO

Além de conhecer o caminho todo e sua elevação, cheque a frequência de estações de água, banheiros e postos para estar ainda mais preparado.

5 - CONHEÇA SUA ROTINA

Confira a rotina planejada para o dia e verifique os horários ideais para cada coisa. Lembre-se de que podem surgir imprevistos, como perder tempo na fila do banheiro ou na hora de estacionar o carro.

6 - DURMA

Até mesmo os corredores que têm muitas maratonas no currículo ficam nervosos antes de uma corrida. Em vez de ficar assistindo à TV ou sair com os amigos à noite, dormir tem que ser sua prioridade.

7 - NÃO SE ESTRESSE

Não pense nas corridas que teve que pular porque você estava doente ou no fato de que seu ritmo é mais lento do que gostaria.

8 - IGNORE O RITMO DE TODOS

Você provavelmente vai perceber que muitas pessoas passarão por você no início. Não tente seguir o ritmo dos outros, porque pode gastar muita energia no início e atrapalhar o fim. Mantenha o ritmo planejado, usando um monitor de frequência cardíaca.

9 - PLANEJE A PARADA NO BANHEIRO

Se possível, vá ao banheiro pouco antes de começar a prova, mas lembre-se de que vai passar algum tempo na fila.

10 - VISTA SEU NOME

Talvez você precise de algum incentivo dos espectadores em algum momento e alguém pode gritar seu nome e lhe dar mais ânimo.

Pensou em viajar? Pensou em enviar dinheiro?

Só com a FLASH

Miami-Brasil (One Way)	Orlando-Brasil (Round Trip)	Miami-Brasil (Round Trip)	Brasil-Orlando-Brasil
$445*	$715*	$610*	$750*

Agora você poderá renovar o seu passaporte brasileiro aqui na Flash. Oferecemos serviços de fotografia para passaporte no tamanho 5x7cm. Também fazemos traduções, procurações e serviço de Notário Público.

1-877-352-7404

7250 S. Kirkman Rd. Suite 104 • Orlando / FL 32819

SE VOCÊ PRECISA DE PLANO MÉDICO, DENTISTA, VISÃO, FARMÁCIA OU QUIROPRATA??

Fale com o Cleiton!

AGORA, A FLASH EMITE CARTEIRA DE MOTORISTA INTERNACIONAL!

AGENTE AUTORIZADO PELA IADC.

FLASH

Remessas com tradição e confiança

* PREÇOS SÃO APENAS PARA BAIXA ESTAÇÃO. SUJEITO À DISPONIBILIDADE E ALGUMAS RESTRIÇÕE SÃO APLICÁVEIS.
Promoção por tempo limitado. entregamos a sua passagem em todo território Americano e Brasileiro.

SUNNY TOWING

407.637.4031

- Troca de Pneus
- Carga de Bateria
- Abertura de Veiculo
- Envio de Combustivel

24hr

COMPRAMOS CARROS VELHOS OU BATIDOS

407.637.4031

English Português Español

www.asunnytowing.com

Se esta carga está muito pesada....

Nós podemos te ajudar!

407.615.5555

TAX direct

Accounting Services

Competência ao seu dispôr

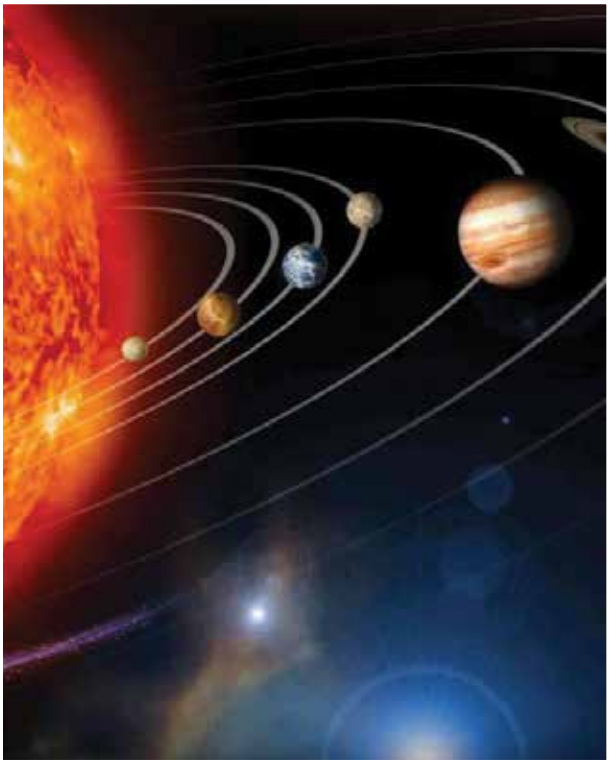
www.taxdirectflorida.com

5787 Vineland Rd #205, Orlando, FL 32819

904.484.8296 - 407.386.8829 fax

Da Redação

De olho no céu



O astrônomo brasileiro matogrossense, Eduardo Baldaci, membro da "Astronomers Without Borders" (Astrônomos Sem Fronteiras), em visita aos Estados Unidos, pode realizar uma interessante palestra no Rotary Club de Boca Raton West. Ele promove o projeto "Meet the Stars", o qual oferece observações ao telescópio, aulas e treinamentos nas escolas, shoppings e parques. O público tem acesso a assuntos muito interessantes, tais como eclipses, vídeos da NASA, cometas e planetas, e podem aprender mais sobre o universo.

Eduardo é um dos seis astrônomos amadores no Brasil, reconhecidos pela NASA e atualmente atua como Ouvidor da Secretaria da Educação do Mato Grosso que coordena 750 escolas em 141 cidades.

Angelica Blakely, presidente do Rotary Clube de Boca Raton West, diz que o clube está planejando trazer o projeto "Meet the Stars" agora em setembro, com o intuito de proporcionar à comunidade uma experiência inesquecível.

"Independente das diferenças de nacionalidade, de religião ou cultural, o céu é ponto de encontro comum para todos os habitantes da Terra. As fronteiras que colocamos entre nós desaparecem quando olhamos para o céu".

DESDE 1989
A MELHOR COMIDA BRASILEIRA
EM MIAMI E ORLANDO
CAMILA'S
BRAZILIAN RESTAURANT
MIAMI - ORLANDO SINCE 1989
5458 INTERNATIONAL DRIVE, ORLANDO - FL
PHONE: (407) 354-2507
CONSULTE NOSSO TRANSPORTE CORTESIA
129 S.E. 1ST. AVENUE, MIAMI - FL
PHONE: (305) 375-0992
WWW.CAMILASRESTAURANT.COM

SDB

(Saudades do Brasil)

Agora em Orlando e Miami

Procure seu Agente de Viagem

Escolha seu Destino

Saidas

Orlando 22:35pm • Miami 22:40pm

Rio de Janeiro 12:02pm

São Paulo (Guarulhos) 12:15pm

PDG

(Passagem da Gol)

GOL

Linhas aéreas inteligentes

www.voegol.com.br

Bem-vindo aos Estados Unidos. Mas não comece nada antes de planejar.

Você pode comprar imóveis, abrir empresas, comprar negócios ou investir de outras formas nos Estados Unidos mas, antes de decidir qualquer coisa, é sempre necessário planejar o que fazer e como fazer.

Class A Consulting Group Inc.
2295 S. Hiawassee Rd., Ste. 416 | Orlando, Florida 32835-8748
Telefone 407-704-3960 | Ligue-Grátis 800-971-3820
ClassA@ClassAConsult.com | www.ClassAConsult.com

407-704-3960
www.ClassAConsult.com

Class A

Nós somos uma empresa de serviços de consultoria de negócios. Nós ajudamos organizações e indivíduos brasileiros a estabelecer negócios na América. Nós não somos advogados e não oferecemos representação legal ou aconselhamento legal; se você precisa representação legal ou aconselhamento legal, nós recomendamos que você consulte um advogado licenciado com referências e experiência comprovada. Nós também não somos consultores financeiros, contadores ou auditores; se você necessita qualquer desses serviços, nós recomendamos que você consulte um profissional qualificado com referências e experiência comprovada.

REVISTA

facebrasil

Receba em casa

us-$19.99/y

br-$29.99/y

Todo mês com você

www.facebrasil.com

407.965.0000

Por Diogo Esteves

Transferindo fundos do Brasil para os Estados Unidos

Como trazer seu dinheiro para investir

Muitas pessoas me perguntam o que deve ser feito para transferir dinheiro para os EUA de forma legal para que no futuro possam fazer investimentos aqui. Obviamente, como todo assunto, todos têm uma resposta diferente, no entanto, depois de anos trabalhando com uma empresa maravilhosa, que vem me auxiliando em todas as transações, pude aprender bastante, e entendendo melhor como funciona esse processo de transferência cambial posso passar boas dicas.

Uma das primeiras perguntas que geralmente fazem é referente ao grau de dificuldade para trazer dinheiro do Brasil, e a resposta é bem simples. Qualquer residente do Brasil, declarante de impostos no país, tem direito legal de diversificar seu portfólio e ter dinheiro em qualquer lugar do mundo. Basta ter uma conta bancária no país da moeda que desejar. Com relação à tributação não há nada além do IOF (0.38%) já descontados no ato do fechamento do câmbio. Basicamente, uma pessoa física no Brasil tem como base de análise o seu Imposto de Renda mais atual, ou seja, o que cada indivíduo pode retirar do país já está líquido e os impostos já foram pagos sobre esse dinheiro.

Se a origem dos recursos foi no ano fiscal atual, só precisará documentar a origem. Tudo que o BACEN quer ter certeza é de que a origem dos seus recursos está devidamente documentada. Se você vendeu um imóvel no Brasil esse ano, portanto não consta ainda no seu IR, basta documentar a venda. O valor da venda é automaticamente sua propriedade.

Muitas pessoas que converso comentam sobre a grande burocracia da maioria das instituições bancárias brasileiras em aprovar uma transação de câmbio e questionam se essa burocracia é realmente necessária, e a resposta é: de maneira alguma. Um processo prático deve necessitar da seguinte informação:

Como documentação básica, um formulário preenchido para cadastro, comprovante de endereço, cópia de identidade e imposto de renda completo.

O feedback em relação à documentação apresentada deve ser dado no máximo em um dia útil.

A partir daí o cliente já está autorizado a fechar o câmbio. Com o câmbio acordado, o depósito em reais é feito na conta bancária da instituição licenciada e, em dois dias úteis, os fundos são depositados na conta americana instruída pelo cliente.

Existem diversos custos associados, dependendo da intituição financeira, entre eles: taxas de transferências, taxas bancárias, IOF, custo do câmbio, custo de comissões, entre outras. Sempre aconselhamos a todos os clientes a comparar não só o câmbio, mas o valor total final que lhe está custando em Reais.

Eu poderia numerar dezenas de razões pelas quais é extremamente vantajoso transferir os fundos do país de origem da maneira correta, mas as principais são: segurança e possibilidade de repatriação.

Se o capital saiu corretamente do Brasil, por exemplo, a qualquer momento você consegue repatriar esses fundos. É importante entender que dinheiro que não sai pelo BACEN, não volta pelo BACEN.

Enfim, a transferência de fundos é um processo fácil, não deve ter nenhuma taxa escondida e não te prejudica tributavelmente. Entender como funciona é o primeiro passo. A partir daí, é escolher o seu provedor. E bom investimento!

PIRATE'S TOWN

ESPECIAL FACEBRASIL MAGAZINE

Dinner Show Theaters - International Drive - Orlando

The Restaurant that Entertains

TREASURE
DINNER THEATRE
FINE DINING & SHOW

3 MUSKETEERS
THE PREMIERE DINNER ADVENTURE!

PIRATE'S DINNER ADVENTURE
RISE OF THE SEA DRAGON

NEW SHOW!

THREE GREAT SHOWS AT ONE LOCATION! AVAILABLE FOR UNIQUE EXPERIENCES, SPECIAL CELEBRATIONS, HOLIDAY PARTIES, FAMILY GATHERINGS, CORPORATE EVENTS & BUYOUTS & MORE!

FOR RESERVATIONS CALL:

(407)-248-0590 OU 1-800-866-2469

(PEÇA ATENDIMENTO EM PORTUGUÊS) NA SUA RESERVA INDIQUE O CODIGO: FACEBRASIL

LOCATED JUST OFF INTERNATIONAL DR. AT 6400 CARRIER DRIVE, ORLANDO, FLORIDA

WWW.PIRATES-TOWN.COM

Por Daniela Esteves

Diversão em Família!

Se você estiver procurando por um projeto novo e divertido para fazer em sua casa, nada melhor do que transformar um de seus cômodos em uma incrível sala de jogos onde sua família toda possa se reunir e se divertir.

O primeiro passo é escolher um tema. Você prefere um tema mais adulto, infantil ou adolescente? Pense em todos os membros da família e escolha algo que todos possam aproveitar. Salas de jogos é um ótimo lugar para ir um pouco retro e prestar homenagem aos seus jogos favoritos da infância ou de décadas passadas. Procure jogos antigos ou cartazes daquela época. Use esses jogos como decorações enquadrando-os nas paredes ou crie uma mesa para expor esses objetos.

Outra idéia é escolher o seu jogo favorito e decorar o espaço nesse tema. Você pode também dividir o quarto em diversas áreas temáticas e criar um circuito de jogo onde as pessoas podem passar de um tipo de jogo para outro.

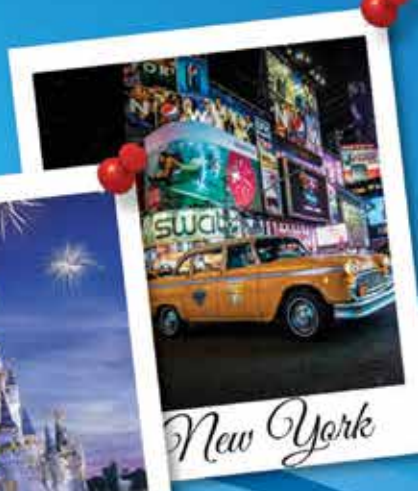
- Se o seu orçamento esta apertado ou o espaço que está pequeno, escolha mesas de jogos que possam se transformar em vários jogos. Mas não se esqueça de adicionar uma televisão. De preferência pendure a televisão na parede, pois facilitará para que as pessoas da sala toda possam assistir, sem contar que ocupará menos espaço. Ela pode ser usada para se assistir jogos, vídeo-game e até mesmo para tocar musica ou algo parecido enquanto a família brinca com outros jogos.
- Se possível, coloque um barzinho ou algo pequeno do tipo para manter bebidas frescas no mesmo ambiente. É claro, organização é sempre importante, então procure um armário que combine com as mesas de jogos e a decoração para guardar tudo e manter o espaço limpo e organizado.
- Sala de jogos é um ótimo lugar para se passar tempo com a família. É também uma ótima maneira de entreter seus amigos ou manter o controle de seus filhos. Use sua imaginação para criar um lugar atraente e divertido onde você e sua família possam criam lembranças inesquecíveis.

Acima de tudo... divirta-se!

XOXO

Para onde quer que você vá, um de nós estará sempre esperando por você!

Não sabe onde se hospedar no exterior? Entre em contato direto com a Vision One e faça já sua reserva em uma de nossas belíssimas propriedades!



VISION ONE
HOSPITALITY

Departamento de Vendas: Tel: 407-997-1200 | Fax: 407-540-9781
8536 W. Irlo Bronson Memorial Highway, Kissimmee, FL 34747 | sales@visiononehc.com

Portfolio

Hotéis | Casas | Resorts

www.facebook.com/VisionOneHospitality

Por Giovanni Alevato

Em busca da SUSTENTABILIDADE

No último dia 20 de agosto deste ano, rompemos uma barreira: a do ponto sem retorno de 2013, ou seja, consumimos em menos de oito meses o que o planeta é capaz de restaurar em um ano. O lado sócio-econômico e o cunho preservacionista precisam ser colocados em uma equação que tenha como resultado a sustentabilidade, e aliadas a essas variáveis mais uma variável fixa: a EDUCAÇÃO.
A percepção da necessidade de mudança nas condutas e alterações do modo como vivemos nos dias de hoje, se faz necessário para que nossa habitação comum, o Planeta Terra, começa a mostrar índices de melhora. Na velocidade que estamos consumindo recursos, emitindo poluentes e exaurindo a capacidade de regenerar da própria "natureza", não teremos a curto prazo viabilidade sem medidas governamentais coercitivas visto que, no "amor" as pessoas estão demorando demais para compreender que a missão é urgente. Aliado a isso, programas educacionais unificando não só o discurso de salvação do planeta, mas também as ações, pois a busca pela sustentabilidade já esbarrou em tratados internacionais e não encontrou uma fórmula que agrade a ricos e pobres, poluidores e ecologistas, aos hemisférios norte e sul. É fato que nem sempre os "ricos" são os maiores vilões nem que os "pobres" sejam os maiores prejudicados. Como sempre digo, as ações rumo a Sustentabilidade precisam ser orquestradas e podem lhe render alguns dólares, mas pense bem: se você ganhou, alguém pagou por isso. Não tem como ser ingenuo e achar que é de graça que vamos modificar essa situação. Existem tendências e algumas delas muito interessantes. No Brasil, existem projetos de reflorestamento com o uso de árvores nativas e em sua maioria, madeiras nobres e em rumo a extinção, pois bem, algumas dessas árvores têm suas sementes com valores de até cinquenta mil reais o quilo. A semente do Jacarandá por exemplo, tem sua cotação em torno de quinze mil reais o quilo. Na África existem projetos de reflorestamento comercial sendo desenvolvidos, dando emprego e renda aos habitantes daquelas áreas e melhorando sua situação sócio-econômca.
Precisamos de uma abordagem responsável que contemple diversas variáveis, sabendo que a curto prazo a população continuará crescendo, que continuaremos poluindo, exaurindo mais e mais os recursos naturais. Temos que abandonar os modelos anacrônicos que foram desenvolvidos em uma época em que ainda se acreditava que o dia de amanhã seria melhor que o de hoje. Precisamos nos afastar dos radicais do "desenvovimento a qualquer custo", da mesma forma que precisamos de manejos criativos de gerar condições sociais e, na esteira destas promover ações que visem recuperar as áreas degradadas globalmente.
Mas sem dúvida o ponta-pé inicial tem que ser a EDUCAÇÃO.

Precisa-se de idéias efetivas,

do tipo que dão retorno mesmo, sem enrolação ou aquelas famosas desculpas. Apenas idéias que façam meu produto vender e não apenas gastar, gastar e gastar. Favor não enviar idéias que não se enquadrem nos pre-requesitos citados. As idéias poderão ser enviadas para para ideiasefetivas@gmail.com

Você pode colocar um anuncio assim ou procurar a MAISEFETIVA.
A escolha é sua.

+efetiva
marketing & estratégia

www.maisefetiva.com.br

Por Evaldo Costa

Vencendo Barreiras

Os comportamentos que o líder deve seguir

O que é liderança? Quais são os comportamentos que o líder vencedor deve adotar? Naturalmente, há uma rica literatura sobre liderança no mercado e o propósito deste artigo não é apresentar nenhuma teoria nova, mas sim alertar para a possibilidade de fazer bom uso do conhecimento disponível para alcançar o sucesso desejado.

James C. Hunter, autor de alguns livros, entre o quais se destaca "O Monge e o Executivo", diz que "liderar é antes de tudo servir, é a habilidade de inspirar as pessoas a agir", e ressalta que ninguém exerceu a liderança melhor do que Jesus Cristo, que serviu o próximo como nenhuma outra pessoa. E se a característica de servir funcionou na Igreja, então poderá funcionar igualmente no mundo dos negócios, então, o líder vencedor deve ajudar a sua equipe a ser melhor do que ela acredita ser, e concluiu: "Se você dá a seu time o que ele precisa, ele também lhe dará o que você precisa."

Outro autor consagrado no tema é Ken Blanchard, que explora o assunto em seu livro "Trust Works!: Four Keys to Building Lasting Relationships". Nele, o escritor revela que há duas maneiras pelas quais os líderes normalmente quebram a confiança com os liderados. A primeira é dramática, pois ocorre quando o líder trai a confiança, se isola em suas decisões ou tem desvio moral ou ético. Este tipo de violação geralmente acaba vindo a público e cria danos gigantescos e de difícil reparação. A segunda é mais comum, acontece lentamente e, normalmente, o líder nunca sabe. Um padrão de comportamento, muitas vezes bem intencionadas, mina a credibilidade entre líder e liderado. Este tipo de quebra de confiança pode ser corrigível, desde que identificada a tempo de tomar medidas adequadas e capazes de resgatar a situação.

Para evitar os dois tipos de riscos de quebra de confiança com os liderados, Ken Blanchard, recomenda ao líder avaliar o seu comportamento em quatro áreas-chave:

- **Capacidade -** demonstração de competência e habilidades;
- **Integridade** - agir com integridade;
- **Conexão -** preocupar-se com o próximo;
- **Confiança -** manter a confiabilidade em alta;

Segundo Blanchard, os líderes que são percebidos como não confiáveis, normalmente têm um comportamento minando em uma dessas quatro áreas, daí o motivo delas serem prioridades. Nos próximos artigos vou explorar cada um dos tópicos acima a fim de facilitar a vida de quem se interessa pelo tema.

AVALON MASSAGE HEALTH SPA
Promove Bem Estar, Harmonia e Balanceamento.

PRÊMIO DE MELHOR MASSAGE THERAPY EM ORLANDO 2010

Swedish Massagem - Esalen Massagem - Linfática Massagem
Sport Massagem - Massagem Redutora - Reflexologia
Hidrotherapia do Cólon - Facial - Tratamentos do Corpo
Depilação - Manicure e Pedicure - Sauna

Anti celulite massage

www.avalon-massage.com

Tel: 407.226.7229 | 407.354.1449 Fax 407.226.7204
5389 S. Kirkman Rd. - Suite 204, Orlando / FL 32819 • USA

Massagem para Redução de Stress $35
10% de Desconto para Brasileiros

Grandes razões para colocar filme nas janelas do seu veículo

Diminuir o calor interior
Reduzir o brilho
Proteja a sua saúde dos raios solares

Proteja o interior do seu veículo
Privacidade
Proteção de Acidentes.
Segurança

e PRINCIPALMENTE...

Porque seu carro vai ficar lindo

TINTZ
THE WINDOW TINTING EXPERTS

3730 Old Winter Garden Rd,
Orlando, FL, 32805
321-662-6540

Compre sua Camisa
www.flasempre.com

A paixão nos une
Fla-Orlando
Embaixada do Flamengo
em Orlando

407.842.1211
PowerHouse4U.com
sales@powerhouse4U.com

Por Marco Alevato

Nosso Face do Mês é o talentoso cantor da Vila Santa Catarina de São Paulo

Edu Ares!

Paulistano por nascimento, mas americano por coração, Edu Ares que está em Orlando há 10 anos, traz nesta entrevista curiosidades e revelações de sua vida dividida entre Brasil e Estados Unidos.

Facebrasil - Quem é o Edu Ares que agita a comunidade brasileira na Florida?

Edu Ares - Sou um cara que adora cantar, que adora estar entre amigos e boas companhias. Sou alegre, extrovertido, com todo meu jeito desenrolado de conversar e não gosto quando não estou bem com alguém, quero todos felizes ao meu redor, gosto de alegria e descontração.

FB – Por que EUA? Por que Orlando?

EA - Os Estados Unidos "aconteceu" por acaso, minha mãe resolveu vir pra cá com meu padrasto quando eu ainda estava na adolescência, e eu sendo seu único filho, vim na bagagem. De início fomos para Nova York, onde vivemos por alguns anos. No começo foi difícil deixar meus amigos e a minha vida em São Paulo, mas logo fiz novas amizades na escola e tive facilidade para aprender Inglês. Peguei o jeito da coisa aqui nos EUA e daí tudo foi acontecendo com naturalidade. Orlando foi um tiro no escuro, eu e minha família resolvemos nos mudar para cá, pois na época vimos oportunidades melhores por aqui.

FB - Além de cantor e músico, você tem algum talento escondido?

EA – É algo que eu mesmo me surpreendo, mas, eu adoro ensinar Inglês para as pessoas. Quando fui para a high school coloquei na cabeça que eu tinha que aprender Inglês, pois precisava superar as expectativas para subir na vida. Foi quando uma professora percebeu que eu levava jeito para ensinar meus amigos de sala, e que eu tinha facilidade de passar pra frente o que eu havia aprendido, assim, até hoje ensino meus amigos brasileiros a falar Inglês, principalmente quando estou no Brasil, roteiro que sigo semestralmente, e é uma maneira de fazer uma graninha quando estou no país.

FB – A música é uma paixão?

Hoje é difícil falar que é apenas uma paixão. Além da minha mãe e minha filhinha, Nayla de seis anos, a música faz parte de mim, e eu acredito que para fazer tudo que eu faço, na loucura que as coisas acontecem, com certeza é muito mais que uma paixão, é amor!

FB - Como o nome Edu Ares surgiu?

EA – Na verdade eu nunca pensei que eu pudesse seguir carreira solo, nunca pensei que eu fosse colocar o meu rosto numa capa de um álbum ou que ia assumir sozinho um grupo de samba e pagode. Tudo aconteceu porque aqui nos Estados Unidos é muito difícil criar uma banda que se sustente por muito tempo, mesmo porque os integrantes sempre estão indo e vindo, muitas vezes por conta dos vistos, ou por problemas particulares de cada um. Uma das pessoas que mais me incentivou foi o Chrigor do Exaltasamba, que pode ver meu

trabalho como cantor e me deu essa idéia, me fez acreditar que eu era capaz de seguir sozinho. Decidi então fazer esta tentativa em 2011, com meu próprio nome, Edu Costa, mas o pessoal falava que eu tinha que mudar, pois já existia o cara do sertanejo, Eduardo Costa, e que iriam nos confundir. E assim, um dia, calmo, pensando na vida, refleti: "preciso respirar novos ares", e assim surgiu: Edu Ares. E logo no começo da minha carreira solo já tive o prazer de cantar ao lado de caras como o Xande do Harmonia do Samba, Rodriguinho dos Travessos, Mario Sergio do Fundo de Quintal, e até hoje fico feliz em fazer participações importantes como no recente show do Jorge Aragão aqui em Orlando no Señor Frog's.

"Eu só quero cantar"

FB – Que outras atividades você gosta de dividir seu tempo?

EA- Quando sobra um tempo livre gosto de jogar futebol, vou em todas as peladas que posso. Tanto aqui em Orlando como em São Paulo já chego chutando, xingando, risos.

FB – Você acredita que Orlando oferece grandes oportunidades para cantores e músicos brasileiros?

EA- Infelizmente não. Tem tantos artistas bons escondidos em suas casas, cara que toca que canta, mas que não tem espaço nem oportunidade para se apresentar. Não vejo incentivo da comunidade brasileira para os artistas que moram aqui, infelizmente é uma realidade muito difícil para quem quer viver de música por aqui.

FB – O que a Florida oferece de melhor ao brasileiro hoje?

EA- A Florida é maravilhosa, oferece segurança, boas condições de vida para as pessoas, clima maravilhoso, produtos baratos, possível acesso a casa própria, carro próprio. Coisas que são muito diferentes no Brasil, principalmente considerando São Paulo como índice de segurança e qualidade de vida. Aqui podemos comprar tudo mais barato, fazer um cruzeiro num final de semana sem gastar muito, viver bem sem precisar ser rico ou sortudo.

FB – Quais são os maiores desafios para o imigrante nos dias de hoje?

EA- Acredito que seja a ingenuidade, pois às vezes, quando o imigrante brasileiro chega aqui, ele pensa que pode confiar nos outros brasileiros que já vivem aqui, com a idéia de que vai encontrar pessoas bacanas, que falam sua língua, e que estejam solicitas a oferecer oportunidades de trabalho. Mas nem sempre é assim, às vezes a realidade é exatamente o oposto, sem contar todas as dificuldades que aparecem quando o visto do imigrante não lhe permite trabalhar, ou quando a pessoa promete realizar o pagamento, e por ser um serviço terceirizado, sem acordos legais, acaba deixando o camarada na mão. É preciso vir preparado para encarar a realidade do imigrante nos Estados Unidos.

FB - Quais são seus os sonhos?

EA - Meu sonho é poder viver dignamente da música, sem precisar me preocupar. "Eu só quero cantar"!

FB - Olhando pra trás, faria muita coisa diferente?

EA – Acho que sim. Se eu pudesse voltar atrás eu teria aproveitado mais a oportunidade que tive de estudar nos Estados Unidos e agora estaria mais preparado para a vida, e talvez eu não teria feito tanta bagunça, risos.

FB - Como é a sua relação com Deus?

EA- A melhor possível! Eu não poderia pedir a ele mais do que tenho. Se hoje eu sou quem eu sou, é graças a Ele. É Ele quem vai comandar sempre, e na hora que for minha hora, Ele vai dizer: "Edu Ares, vai que vai", risos.

FB - Qual a lição que você tira da vida até agora?

EA – Acredito que a maior lição que aprendi foi dar mais valor a minha família. Tudo na vida passa, e nós perdemos pessoas tão rápido. Às vezes esquecemos de dar atenção a uma avó, um primo, um tio, e depois quando eles se vão, fica a sensação de que podíamos ter feito mais por aquela pessoa. Aprendi que eu tenho que cuidar mais dos meus, e aprendi que sempre devemos agradecer a tudo que a vida nos proporciona, e não vou perder a oportunidade de agradecer agora, a minha mãe, Rosangela, minha filha, Nayla, ao Marco Alevato da Facebrasil, e aos meus amigos e parceiros, Fabiano da F2 Digital, Grupo Melhor Opção de São Paulo, a Banda de Orlando, Neon, Nivaldo, Adriano Tigrão, Fabio Palesi, Fabio Costa, Marcelo Machado, Felix Guerra, John Chacara, Filipe Batera, Carlinhos, e claro a Deus, pois sem ele o negócio não anda!

Da Redação

PAISAGISMO MODELO EXPORTAÇÃO

Grandes idéias nascem de grandes mentes! Como uma das 10 mais renomadas paisagistas do Brasil, Chistiane Roncato, criou um projeto que pode ajudar você a ter o jardim dos seus sonhos sem sair de casa!

Em algum momento você já olhou para a sua varanda, seu jardim, ou algum cantinho que queira ter um verdinho, uma florzinha, ou até mesmo plantar uma árvore? Viu aquele quintal nos fundos, onde caberia uma boa churrasqueira para receber seus amigos, ou até mesmo, no seu local de trabalho, quis dar mais utilidade e graça às áreas externas? Mas aí pensou na trabalheira de se contratar um paisagista, chamá-lo para ver a área, falar sobre o que gosta e mais: ficar bastante ansiosa esperando um retorno que demora a começar a executá-lo.

Pensando nisso, após uma experiência de bastante sucesso ao ajudar um amigo, com um projeto via online, Chistiane Roncato, lançou um produto inovador que atende pessoas de todos os cantos do mundo: o paisagismo online.

"Começamos a moldar esta idéia de poder servir, transformar espaços pequenos em locais mais atrativos", comenta ela. Com sua experiência, dúvidas como "que planta posso colocar aqui, como mantê-la, e qual o tamanho dela adulta", são sanadas.

Para ter um projeto de paisagismo online é muito fácil. Basta acessar o site, www.christianeroncato.com.br, se cadastrar, apresentar a área disponível, enviar fotos do local, escolher na galeria de imagens qual o estilo de jardim você prefere. "É imprescindível que se passe as medidas corretas da área", afirma Chris. "Depois disso, o cliente pode receber o primeiro esboço, em 3D, por email, a partir de dois dias", completa.

A idéia é levar a todas as pessoas a possibilidade de ter um jardim ou área externa projetados por um profissional, de acordo com o seu gosto, e bolso, já que o preço é bastante acessível. "Fico feliz em desmistificar esta visão de que paisagismo é para quem tem muito dinheiro. Jardim bonito é para quem tem capricho e boa vontade, a técnica e arranjos a gente providencia", ressalta Chris.

BestBuy *procura* brasileiros para sua equipe

BEST BUY®

Venha fazer parte do time de funcionários mais alegres e competentes do mercado

BestBuy Florida Mall
8350 Suth Orange Blossom, Trail Orlando, FL 32809
407-855-6114 • facebook.com/bestbuyfloridamallbr

BestBuy Loop Kissimmee
1620 W Osceola Pkwy Kissimmee, FL 34741
407-847-8617 • facebook.com/bestbuyloop

BestBuy Millenia Mall
4155 Millenia Boulevard Orlando, FL 32839
(407) 248-2439

Por Paula Matos

Tendência para o Outono & Inverno 2013

Saia Godê

Olá fashionistas queridas e queridos aqui da Facebrasil Magazine! Mais uma edição de moda e posso dizer que senti saudades de vocês. Como estamos nos preparando para receber o Outono nessa edição vamos falar sobre um item feminino cheio de charme: A saia!

A saia é uma peça super feminina e que desde muito tempo faz parte da história da moda. Quando o tema é saia, a conversa se torna longa, pois temos vários modelos e estilos diferentes, mas escolhemos para essa edição a "saia godê" mais conhecida como a tal saia rodada. Ela passeia pela moda desde os anos 50, incorporando várias cores, estampas e comprimentos, mas nunca alterando sua forma.

Vamos então dar aquela volta ao tempo e descobrir um pouco mais da historia da Saia Godê...

Em 1947, o designer Christian Dior apresentou a primeira coleção de sua marca Dior, conhecida historicamente como "New Look". Proposta glamorosa e bem ousada para a época, considerando que a Europa acabava de sair de um intenso período de guerras. Ombros suaves, cintura bem marcada, saias volumosas e rodadas que davam liberdade aos movimentos dominaram a moda durante os anos 50 e 60 e ainda hoje é adorado pelas mulheres.

As saias godês são realmente um clássico que nunca sai de moda, femininas e comportadas, elas aparecem para dar um toque especial em qualquer look, o visual fica muito bonito e ainda mais feminino. Você pode usá-la para ir a eventos elegantes e sofisticados, pois ela é uma saia ideal para se sentir linda e segura nessas datas.

E o que eu mais gosto dessa tendência das saias godê é que elas vestem bem a maioria das silhuetas justamente por não marcar o formado do corpo.

Elas valorizam o tipo corpo de qualquer mulher (destacando a cintura e disfarçando os quadris), e também aquelas de silhueta mais reta, criando um equilíbrio entre ombros e quadril. Elas são femininas e facilmente incorporadas à diversos estilos.

Bom nossa edição termina por aqui, mas se você quiser saber mais visite minha pagina:
www.paulamatosmoda.com

Xoxo

DON'T PAINT IT. WRAP IT !
COLOR CHANGE WRAPS

Ultimate Wraps FL

An EASIER, FASTER, and FLEXIBLE way to change the color of your car.

Florida's Vehicle Wraps & Fleet Graphic PROs

www.UltimateWrapsFL.com

407·347·2496 **407·579·2347**

wraps@UltimateWrapsFL.com

/UltimateWrapsFL

3M ORACAL AVERY ARLON

Florida's Vehicle Wraps & Fleet Graphic PROs

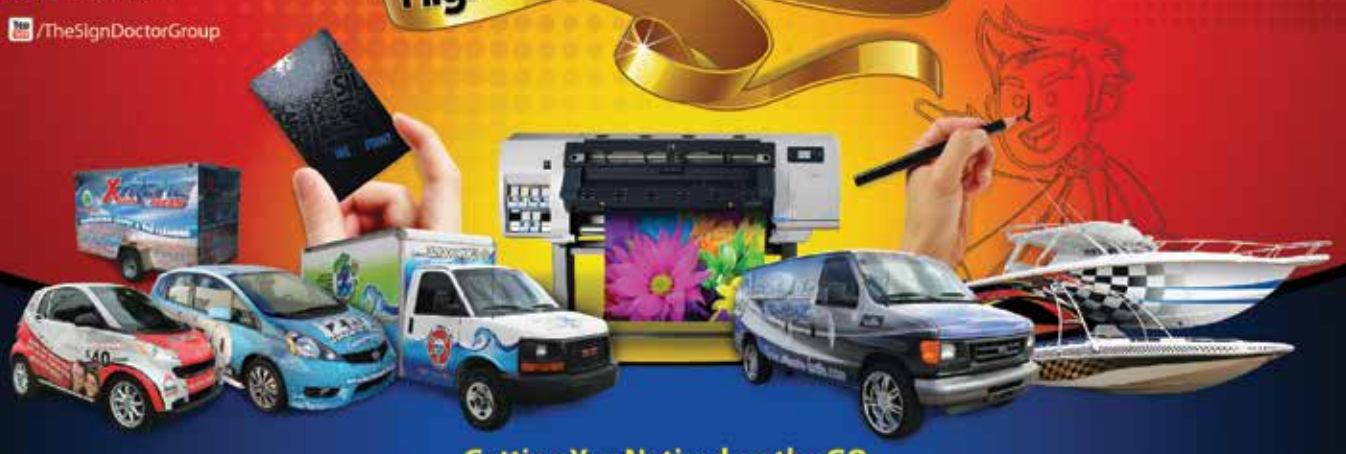
Design·Print·Install

High Quality & Cost Effective

/TheSignDoctor

@TheSignDoctor

/TheSignDoctorGroup



Getting You Noticed on the GO

866·342·3672 Toll Free **407·347·2496 Phone** **888·821·8023 Fax**

1411 Sand Lake Road • Suite A • Orlando, FL 32809 • **sales@SignDoctorOrlando.com**

Da Redação

Na versão Turbo S são 560 cavalos e tempo de volta em Nürburgring de 7 minutos e 30 segundos

Porsche revela o 911 Turbo

Esta é a tão aguardada nova geração dos Porsche 911 Turbo e Turbo S (os famosos 991), que são consideradas as versões mais potentes do esportivo. O lançamento oficial só acontecerá em setembro, durante o Salão de Frankfurt.

As novidades ficam por conta do sistema de tração integral, bem como o eixo traseiro ativo direcional (até 2,8°), do conjunto aerodinâmico adaptativo e ainda do chassi, que está mais leve e com entre eixos 100 mm maior. Esta é também a primeira vez que o sistema antirrolagem ativo do chassi (PDCC) está disponível para o 911 Turbo.

Dentro desta máquina existe um motor 3.8 de seis cilindros contrapostos sobrealimentado e com injeção direta que produz 520 cavalos na versão Turbo e 560 cv na Turbo S. O câmbio é o PDK de dupla embreagem e sete velocidades, que agora possibilita a função Auto Start-Stop, que pode desligar o motor até mesmo com o carro em movimento em velocidade de cruzeiro.

Para conciliar tudo, o 911 Turbo tem traseira 29 mm mais larga que a de um 911 Carrera 4. As rodas forjadas de 20 polegadas e em duas tonalidades estão calçadas com pneus mais largos e há ainda novos faróis totalmente em LEDs. O brinquedinho da Porsche chega até 318 km/h, uma verdadeira fera dos esportivos!

Consultoria de negócios e planejamento de impostos

Assessoria Fiscal e Contábil para estrangeiros na compra de imóveis

CONTABILIDADE EM GERAL

- Abertura de Corporações e LLC
- Licenças de Ocupação
- Isenção de Worker's Compensation
- Registro Federal (FEI Number)
- Tax ID Number
- Serviço de Payroll
- Preparação de Imposto de Renda
- Pessoa Física e Juridica
- Passaporte, Procurações, Autorizações de Viagem para crianças
- Traduções Certificadas
- Notário Público

CAROL LARSON

IRS Enrolled Agent

407.370.3686

8615 Commodity Circle Ste. 6, Orlando, FL 32819

Fax: 407-370-3120 • carol@larsonacc.com • www.larsonacc.com

BATEU SEU CARRO? SENTE DORES?

Após um acidente **INFORME-SE SOBRE SEUS DIREITOS!**
Receba o seu tratamento com uma equipe de profissionais que falam o seu idioma.

Lembre-se, nada é mais importante do que a sua saúde! Você tem direito a tratamento médico, sendo você vitíma ou autor do acidente.

Venha fazer uma consulta sem compromisso, e lhe daremos uma orientação eficaz.

- **Manipulação Vertebral**
- **Massagem Terapêutica**
- **Reabilitação Física**
- **Radiografia (X-Ray) e Resonância Magnética (MRI)**
- **Hydrotherapia and Traction**
- **Dores de cabeça, lesões, pescoço e coluna**
- **Hérnia de disco e ciático**
- **Quedas e Torções**
- **Acidentes de carro ou trabalho**

CHIROMED

INJURY CENTER

Dr. Robert Stoltz, D.C.
Médico Quiropraxista formado pela Universidade de Delaware.
Membro do Conselho Consultivo do Heritage College e Keiser University

5640 International Dr. Orlando, FL 32819 | Ph: (407) 355-0711
Apresente este anúncio e receba 2 sessões de massagens terapêuticas GRATIS.

Orientação fora do horário de atendimento ligue para Renata ou Francesco **(954) 263-9597**

Da Redação

Os Mitos da Água Destilada

Quando você pensa em água pura, que definição vem à sua mente?

A maioria das pessoas logo pensa na composição molecular de H20, e está correto!
A Destilação envolve ferver a água e, em seguida, realizar a condensação do vapor em um recipiente limpo e estéril.

Destilação tira todos os minerais benéficos?

Na verdade a destilação vai matar e eliminar bactérias, vírus, cistos, bem como, metais pesados, radionuclídeos, orgânicos, inorgânicos e partículas. Isto também significa que não haverá a presença de minerais na água destilada. No entanto, todos os nossos bio-minerais disponíveis são derivados de nossos alimentos: frutas frescas, legumes, carnes, aves, grãos, nozes e produtos lácteos. Sendo assim, se houver uma boa alimentação, a ausência de minerais da água destilada não fará falta em nosso organismo.

Água destilada retira os minerais do nosso corpo?

Não há nenhuma base de fato para documentar esta afirmação. A água destilada tem uma qualidade inerente. Atuando quase como um ímã, ela pega os minerais inutilizados pelo corpo e carrega-os para os pulmões e os rins para devida eliminação do corpo. (Ela coleta apenas os minerais que já foram rejeitadas pelas células).

Água destilada tem sabor ruim?

Este é provavelmente o mito mais popular em torno da água destilada. A mentira sobre a água destilada ter um "gosto plano" pode ser explicada pelo engarrafamento, pois é armazenada em recipientes de plástico. Mas ela não possui sabor algum!

Conclusão!

Mais de 95% de nossos minerais vêm de nossos alimentos e menos de 5% da água potável. Você teria praticamente que afogar-se em água para obter o RDA de qualquer mineral benéfico. Água pura refere-se à água que é H20, e é só isso! Não é H20 com cálcio, ferro, flúor, etc. E a água destilada vem mais próxima a esta definição e por isso, ajuda a prevenir a presença de pedra nos rins. Além disso, a água destilada não vai retirar nenhum mineral do seu corpo. Nunca houve qualquer evidência documentada para provar que essa afirmação é mesmo verdadeira. E por fim, é perfeitamente segura para beber!

O carro
dos seus sonhos
está aqui !

Financiamento Garantido
Apenas com seu passaporte
Comece a construir
seu crédito nos USA
carros revisados
e com garantia.
Venha conhecer nossa
loja e tomar um café com
sabor brasileiro.
Exportamos carros
para o Brasil.

VIP CARS

Venha nos visitar e conheça nossas promoções

Mais de 7500 carros disponíveis toda semana, incluindo Carros de Luxo.

407.610.1231

www.vipcarsorlando.com

4771 West Sand Lake Rd, Orlando, FL, 32819

Por André Chaves

Um pedacinho de Portugal na Florida

Procurando por novidades e lugares interessantes?

Pois aqui vai uma dica de um espaço muito gostoso e aconchegante! O Portugal Restaurant é o único restaurante de cozinha portuguesa existente em Central Florida. Ele fica localizado dentro do Formosa Gardens Village, em Kissimmee, e dá a conhecer os principais pratos e iguarias nacionais, além de oferecer um ambiente tipicamente português.

O restaurante, que foi inaugurado em maio do ano passado, apresenta um cardápio com diversos pratos típicos da terrinha, como por exemplo, o legítimo Bacalhau à Portuguesa, devidamente acompanhado de um bom vinho. O ambiente além de caloroso, possui lugares confortáveis de onde se pode ver um mural artístico com imagens de Portugal e ouvir músicas típicas do país.

O restaurante é também solicitado para festas privadas e jantares especiais de todos os clientes que apreciam comida com qualidade e bom atendimento. O proprietário e chefe, Rui Borges, português dos Açores, tem planos de ampliar o estabelecimento e trazer o restaurante para área da International Drive em Orlando, oferecendo assim, mais um espaço para os amantes da culinária portuguesa!

Para quem ficou com água na boca, anote o endereço: 7830 W. Irlo Bronson Memorial - Hwy 192 - Phone: 407.507.3933

Sua representação no Brasil

RPX
INTERNATIONAL CONSULTING

Constituída nos EUA, a ***RPX International Consulting Corp.*** assessora e representa empresas e pessoas residentes no exterior. Com uma extensa equipe composta por advogados especializados nos mais diversos ramos do Direito, a RPX atua em todos os Estados brasileiros. Consulte-nos.

USA 1(407) 5134478 | 1(903) 7714279
Brasil 55(21) 3823-0156 | 55(21) 2431-2910
Demais localidades 1(888) 7752414

www.rpxinternational.com
contato@rpxinternational.com
Skype - rpxinternational

Portugal

Authentic Portuguese Cuisine Restaurant

7830 W. Irlo Bronson Memorial Hwy
Kissimmee, FL 34747
Located inside the Formosa Gardens Village
Tel 407-507-3933

Hours:
Monday-closed
Tues-Thurs 4-10pm
Fri-Sun 12-10pm

Da Redação

A Capital do Brasil

Brasília partiu de um vazio demográfico na década de 1950 para, em cinco décadas, tornar-se a sexta maior cidade do país, chegando, hoje, a mais de 2,5 milhões de habitantes.

Com todas as funcionalidades de uma grande metrópole, a capital do Brasil projetada pelo arquiteto Lúcio Costa com edificações desenhadas por Oscar Niemeyer, reúne as representações diplomáticas de mais de 120 países e é sede dos Poderes Executivo, Legislativo e Judiciário da Nação.

Sobre a epopéia de construir em tão pouco tempo e em condições tão adversas a nova capital, Lúcio Costa disse "... Na verdade, o sonho foi menor do que a realidade. A realidade foi maior, mais bela". Brasília é esta realidade que condiz com a grandeza do país, com a ousadia e coragem de todos que construíram e continuam a construir a capital do Brasil.

Estádio Nacional de Brasília - Mané Garrincha

O projeto do novo Mané Garrincha foi criado a partir de conceitos arquitetônicos que fizeram com que a cidade fosse reconhecida, em 1987, como Patrimônio Cultural da Humanidade.

Uma característica marcante nas obras de Oscar Niemeyer são os pilares nas fachadas, criando uma grande varanda nos monumentos espalhados por Brasília. O artifício, que cria uma espécie de ante-sala precedendo o edifício principal, pode ser visto em monumentos como os Palácios do Planalto, da Justiça, do Itamaraty e da Alvorada, residência oficial da presidenta da República, Dilma Rousseff.

O primeiro projeto do Mané Garrincha, inaugurado em 1974 era para ser um estádio olímpico, com 110 mil lugares, mas nunca chegou a ser concluído. Hoje, o campo esportivo possui 71 mil assentos e é muito mais que um estádio de futebol, é um dos monumentos da capital federal que será ponto de encontro de reuniões e turismo, com o funcionamento de dois grandes restaurantes, centros comerciais, bares e lanchonetes, além de um museu do futebol.

September 2013

BRAZILIAN LOVE AFFAIR

The Brazilian Festival Days!

Brazilian Love Affair Music Series

The Funky Biscuit

Beatriz Malnic Wednesday, 4th
Batuke Samba Funk Wednesday, 11th
Cezar Santana Wednesday, 18th
Marvio Ciribelli Wednesday, 25th

Sunday Matinee Music Series

Cezar Santan Sunday, 8th
Spanish River Library
Beatriz Malnic Sunday, 15th
Boca Raton New Downtown Library

Fairs

2nd Annual Brazilian Beat Friday, 6th | *6pm - 7pm*
Brazilian Citizenship Day Saturday, 7th | *10am - 5pm*
Sanborn Square
Brazil USA Trade Show Friday, 20th | *10am - 3pm*
Palm Beach State College Boca Raton Campus
Carnival Day Saturday, 21st | *11am - 3pm*
Boca Raton Children's Museum
Brazilian Artfest Saturday, 28th | *10am - 4pm*
Royal Palm Place

Art Displays

Valter Morais & Rod Davila *All month long!*
Boca Raton Community Center
Gallery 22
Various Artists Saturday, 28th | *10am - 4pm* (Brazilian Artfest)
Royal Palm Place

Specialties

Eat & Dine *All month long!*
Stop & Shop *All month long!*

Visit us online at www.brazilianloveaffair.com for more info

Like us on facebook at www.facebook.com/brazilianloveaffair2013 to win free tickets to our events

info@chameleonentertainments.com

(561) 600-9272

Support By:

Consulado-Geral do Brasil em Miami

City of Boca Raton

CHAMELEON entertainments

Media Sponsors

Gazeta Brazilian News

19 Anos

linha aberta

B&B Brasileiros Brasileiros

The Boca Raton Tribune

Coral Springs Tribune

Delray Beach Tribune

facebrasil

Por Mauro Machado

Será esse o caminho?

Todos nós procuramos estar antenados com o nosso tempo, acompanhando os acontecimentos presentes em todos os mais recônditos lugares (gostaram?) desse mundão, entretanto, uma dúvida vem me atormentando nesses últimos meses. A turbulência contestadora que invade nossos lares tem me deixado preocupado quanto ao caminho trilhado por nossos jovens.

É inegável o poder de mobilização adquirido através das redes sociais e que se concretizou nas ruas e aí me pergunto: Quantos são idealistas? Quantos são massa de manobra? Quantos estão participando apenas por ser o "barato do momento"? Quantos são anarquistas e quantos são tão somente marginais e arruaceiros?

"Por que as pessoas de bem defendendo sua opinião têm que sofrer retaliação por causa de alguns inescrupulosos?"

Não posso acreditar que alguém de bem vá a uma passeata ou manifestação popular com explosivos na bolsa ou com o rosto encoberto. Eu tanto prezo nossos jovens como nossos idosos, as instituições constituídas, eu prezo a vida, eu prezo a história que tanto tem a ensinar a esses jovens manifestantes! O que monumentos seculares têm a ver com isso? Por que as pessoas de bem defendendo sua opinião têm que sofrer retaliação por causa de alguns inescrupulosos?

Sinceramente, sem partidarismos, as manifestações são válidas, mas cuidado com o esvaziamento dos objetivos, a promiscuidade das reivindicações. Existe uma diferença muito grande entre ir às ruas para protestar contra uma política de governo e ir ao aeroporto vaiar os médicos que estão chegando e gritar para que voltem para casa, um é direito garantido e o outro é xenofobia.

Todas as vidas são importantes e é nossa missão como ser humano preservá-la, mas os inocentes me preocupam porque são eles que tem sido rechaçados. Qualquer reivindicação democrática é legítima e é por sua continuidade que brigamos desde os tempos imemoriais, porém, cuidem-se! Não se exponham gratuitamente, avaliem as propostas e seus pares, a antiga verdade que a multidão não tem rosto deixou de existir, com as diversas tecnologias de identificação o grupo volta a ser nomeável, seja para quem protesta, seja para quem reprime.

Vivamos lutando, sim, mas agradecidos por cada momento! Certifiquem-se da legitimidade de seus pleitos, consultem, avaliem de forma crítica e informada. Continuemos firmes na missão de deixar esse mundo melhor para nós e, principalmente, para quem virá!

BUONNA FORTUNA PER TUTTI!

O MELHOR DA
TELEVISÃO BRASILEIRA
PARA VOCÊ VER ONDE QUISER

iPad® 2 incluído

assista à sua TV em qualquer lugar.

Não pode ser combinado com preço promocional. Requer assinatura de pacote americano a partir de $49.99 em adição ao pacote brasileiro. Requer contrato de 24 meses e qualificação de crédito.

Ligue para detalhes.

COM A NOVA OFERTA DA DISH, VOCÊ ASSISTE ÀS NOVELAS E AO FUTEBOL PRATICAMENTE A QUALQUER HORA E EM QUALQUER LUGAR.

UPGRADE PARA O HOPPER DE GRAÇA!

- Assista TV ao vivo ou gravada em qualquer lugar*
- Pule comerciais automaticamente*
- Grave até 2,000 horas de programação
- Grave até 6 programas diferentes ao mesmo tempo*

*Recurso deve ser ligado pelo cliente. Disponível com pacotes americanos qualificados. Taxa de DVR e equipamento aplicáveis.

PACOTE BRASIL CLUBE

PFC
O CANAL DO FUTEBOL

OFERTA POR TEMPO LIMITADO, LIGUE JÁ!

1-888-294-6921 | www.dishnetworkbrasil.com

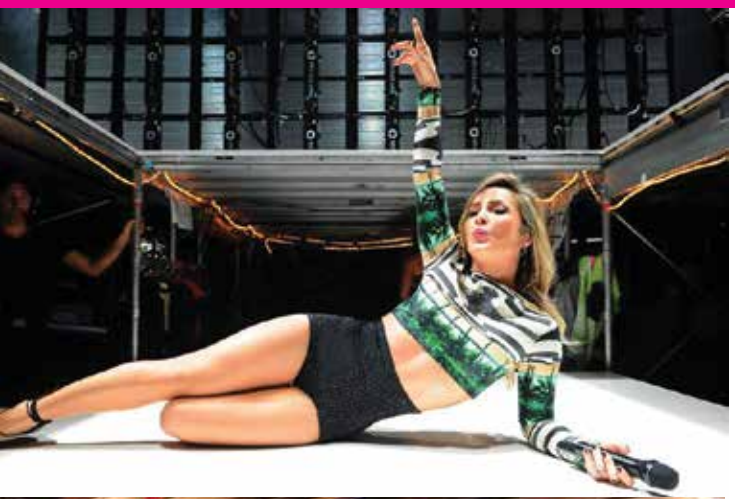
dish

Termos e condições importantes: Oferta promocional: programação internacional requer pacote International Basic adicional por $30/mês ou qualquer pacote Americano Top. Para oferta de iPad 2, programação internacional requer qualquer pacote Americano Top. Requer atenção de serviço qualificado da DISH com contrato de 24 meses e qualificação de crédito. Todos preços, taxas, pacotes, programação, recursos, funcionalidades e ofertas sujeitos a mudança sem aviso prévio. Após período promocional de 12 meses, o preço vigente mensal será aplicado, e está sujeito a mudanças. **EFT:** caso você cancele o serviço nos primeiros 24 meses, uma taxa de cancelamento de $20 para cada mês restante será aplicada. **Para oferta de iPad 2,** caso você cancele o serviço nos primeiros 24 meses, uma taxa de cancelamento de $20 para cada mês restante será aplicada. **Taxa de ativação** pode ser aplicada.

Requerimentos adicionais: para promoção do iPad 2: cliente deve selecionar o sistema Hopper com no mínimo o pacote America's Top 120, aguarde 4-6 semanas para entrega; não disponível em Porto Rico ou USVI. **Recursos Hopper:** Recurso AutoHop disponível apenas com playback no dia seguinte de shows selecionados do horário nobre nas redes ABC, CBS, FOX e NBC, como parte do recurso PrimeTime Anytime. Ambos recursos sujeitos a disponibilidade. **Requerimentos de Instalação/Equipamento:** uma segunda antena parabólica pode ser necessária para assistir ambos canais Internacionais e Americanos. Instalação profissional padrão apenas. Certos equipamentos são alugados e devem ser devolvidos para a DISH durante o cancelamento, ou taxas de equipamento não retornado podem ser aplicadas. Horas de gravação podem variar. 2000 horas baseadas em programação em definição SD. Comparativo de equipamentos baseado em equipamento disponível dos principais operadoras de TV em 5 de abril 2013. Assistir TV gravada ou ao vivo em qualquer lugar requer um DVR com Sling conectado à banda-larga e um dispositivo celular compatível. **Outros:** oferta disponível para novos clientes e antigos clientes qualificados, e sujeitos aos termos do contrato Promocional e de cliente residencial aplicáveis. Taxas de reembolso estaduais podem ser aplicadas. Outras restrições: taxas e impostos podem ser aplicáveis. iPad é uma marca da Apple Inc., registrada nos EUA e outros países. Apple não é participante ou patrocinadora desta promoção. **Promoção termina em 16 de setembro 2014.** 2013 DISH Network L.L.C. todos os direitos reservados.

Da Redação

ZUMBA
E CLAUDIA LEITTE



Claudia Leitte se torna embaixadora oficial da Zumba Fitness no Brasil, marca global de fitness que mistura ritmos latinos e internacionais. Agora toda a comunicação e negócios que envolvam a marca Zumba no Brasil será feita em conjunto com a cantora.

O anúncio aconteceu no mês de agosto, aqui em Orlando, durante o evento Zumba Instructors Convention. A Facebrasil não perdeu a oportunidade de acompanhar bem de pertinho este incrível evento que fez a galera ir ao delírio com as novas melodias da musa do axé, como a versão em inglês de "Largadinho" ("Lazy Groove") e Moda Nova, canção criada especialmente para a marca.

Jornais, sites e revistas internacionais como The New York Times, ZLife, Billboard e FoxNews noticiaram a parceria e enalteceram a presença da cantora como embaixadora da Zumba, se juntando a um time estrelado de artistas internacionais como J. Perry, Mara, Dahrio Wonder, Sean Paul e Victoria Justice. Alberto Perlman, o famoso Beto, co-fundador e CEO do Zumba Fitness, disse estar muito feliz por esta parceria: "Estamos falando sobre Claudia por um longo tempo e tínhamos um sonho de conhecê-la e envolvê-la na Zumba, porque quando vamos ao YouTube e digitamos 'Claudia Leitte', podemos ver shows com mais de 800.000 pessoas. Pe**nse na maior estrela nos EUA, e multiplique por 10. Isso é Claudia no Brasil**", finalizou.

Presente em mais de 185 países e com 14 de milhões de adeptos, a Zumba Fitness, vai explodir no Brasil com esta parceria. As músicas da cantora passam a fazer parte do roteiro de performance ensinado por dezenas de milhares de professores em todo o mundo durante suas aulas, além de fazer parte dos vídeos e games de Zumba.

BOOST YOUR BUSINESS!

5000

4X6 FLYERS

PRINTING IN STUNNING

FULL COLOR

ONLY $170

407- 842.1211

Por Rodrigo Breda

Quiche Lorraine

Um dos pratos mais populares e emblemáticos da cozinha francesa, originário da região de Lorena, é esta torta recheada com toucinho em cubinhos e creme de leite. A receita adotou novas variantes agregando ingredientes como cebola e legumes, mas esta aqui é a receita que deu origem a todas as demais.

Ingredientes (para 06 pessoas)

- 200 g de toucinho com pouco sal
- 250g de farinha de trigo
- 125g de manteiga
- 5 ovos
- 300 ml de creme de leite
- 3 colheres (sopa) de água gelada
- Noz-moscada
- Pimenta-do-reino
- Sal

Modo de preparo

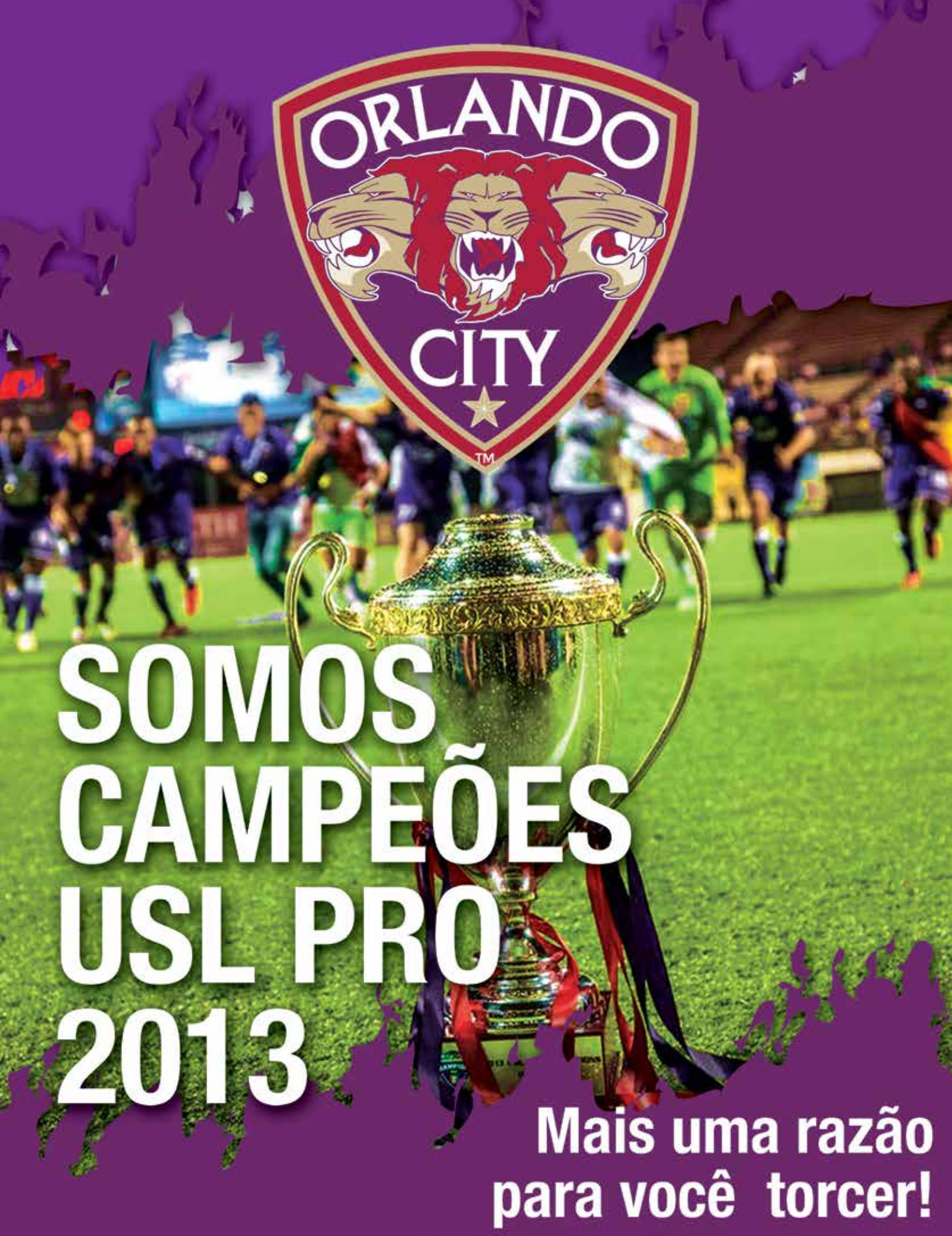
Misture a farinha com manteiga, um ovo, uma pitada generosa de sal e água gelada. Amasse até formar uma bola uniforme e consistente. Coloque num recipiente e deixe na geladeira por três horas.

Depois, trabalhe a massa com um rolo de madeira sobre uma superfície lisa e enfarinhada. Forme uma lamina de meio centímetro de grossura. Unte com manteiga o interior de uma forma circular de 20 cm de diâmetro e forre-a com a massa. Perfure a massa com um garfo e leve ao forno alto durante 13 minutos. Retire e deixe esfriar.

Corte o toucinho em cubinhos ou tirinhas de tamanho médio. Depois branqueie durante cinco minutos, dando-lhes uma fervura em água abundante. Escorra e passe água fria e seque. Em seguida, salteie-os com manteiga até que comecem a dourar.

Misture quatro ovos batidos e o creme de leite. Coloque uma pitada de pimenta-do-reino moída, outra de noz-moscada e tempere a gosto. Recheie a torta com esta mistura e leve-a ao forno durante 30 minutos. Esta deliciosa torta pode ser servida quente ou fria e faz muito sucesso em qualquer ocasião!

DICA:
Se não encontrar toucinho com pouco sal, compre um pedaço salgado e deixe-o uma noite inteira de molho. Depois só é preciso escorrê-lo e secá-lo com cuidado antes de cortá-lo em pedaços.


ORLANDO
CITY
SOMOS
CAMPEÕES
USL PRO
2013
Mais uma razão
para você torcer!

FASHION JEWELRY

A MAIOR COLEÇÃO DE BIJUTERIA EM ORLANDO!

60% DESCONTO

FACE BRAZIL

UM PRESENTE GRATIS E MAIS 10% EXTRA DESCONTO COM ESSE CUMPON

5295 INTERNATIONAL DRIVE, SUITE 270 (NEXT TO ROSS) ORLANDO, FLORIDA

BOI BRAZIL
CHURRASCARIA

Rodizio $19.95

Preço Regular
$23.95
**Não pode ser combinavel com outro desconto ou cupom.*

(407) 354-0260
5600 International Drive - Orlando, FL
www.boibrazil.com
boi brazil
Mon. to Sun.: 11.30am - 12:00am (meia noite)
Sat.: 11:30am - 1:00am

DICI XX

BY

PATRICIA CARVALHO

ONDE VOCÊ ENCONTRA SEUS
COSMÉTICOS EM ORLANDO

5572 INTERNATIONAL DR 32819

FONE : 321 754 1313

WWW.DICIXX.COM

MOROCCANOIL

L'ORÉAL PARIS PROFESSIONNEL

REDKEN 5TH AVENUE NYC

PROFESSIONAL SEBASTIAN

schwarzkopf PROFESSIONAL

senscience® Specially formulated by Shiseido Laboratories

JOICO THE ART OF HEALTHY HAIR

ALFAPARF MILANO

Silicon Mix